

EL QUE COMEMOS

En BARCELONA han LEVANTADO UNA LIEBRE

(PAG. 10)

EXPLOSION EN ENSIDESA

CINCO MUERTOS Y MAS DE VEINTE HERIDOS

Pág. 12

ARAGON

expres

DIARIO DE LA TARDE

Depósito legal: Z-22-1970

Director: EDUARDO FUENBUENA COMIN
Redacción, Administración y Talleres
Marcial, 2 - Telef. 21 69 83 - T él ex 58054

Edita: P R E N S A A R A G O N E S A, S. A.
SABADO, 6 DE FEBRERO DE 1971
Año II — Número 320
Precio del ejemplar: 5 PESETAS

Los mejorantes-reforzantes de las harinas están terminantemente prohibidos

TODO FUNCIONA a la PERFECCION

VENTURA DEL APOLO

DALI, en ZARAGOZA

El viaje cuesta cuatrocientos millones de dólares

Pág. 11

HOY, SUPLEMENTO ESPECIAL DE ARAGON expres

PRECIO 5 PESETAS

Hoy a la una de la tarde se ha efectuado, en el Instituto Francés de Zaragoza, la presentación de los cuadros que Salvador Dalí, el genial pintor de Port-Lliger, ha realizado para la Sociedad Nacional de los Ferrocarriles Franceses.

1969

CHEMINS DE FER FRANÇAIS

ARAGON, HOY

Mientras Zaragoza crece desmesuradamente

ARAGON SE CONVIERTE EN UN DESIERTO

INTERVIENE DON ANTONIO HIGUERAS ARNAL

que refuerce la opinión dada. Una hora dura la entrevista que tengo recogida en el magnetofono, pero como la sesión es inabundante, a la par que gran virtud, en PERIODISMO, he tenido que espigar aquí y allá seleccionando el material que ofreceré a continuación. Advertir, sin embargo, que la esencia de los argumentos de don Antonio Higuera Arnal ha sido respetado en toda su integridad. He las aquí, sin más preámbulos.

especialmente a las provincias de Huesca y Teruel. Respecto a Zaragoza hay que tener en cuenta que su crecimiento demográfico ha sido el mayor que en las otras provincias aragonesas. El resultado final es un crecimiento que espigando aquí y allá seleccionando el material que ofreceré a continuación. Advertir, sin embargo, que la esencia de los argumentos de don Antonio Higuera Arnal ha sido respetado en toda su integridad. He las aquí, sin más preámbulos.

Situación preocupante

La situación actual es bastante preocupante. De 1964 a 1967 la renta nacional ha crecido en un 47,4 por ciento, mientras que en Aragón no pasó del 31,6. En 1964, las tres provincias aragonesas generaban el 3,62 por ciento de la renta nacional, y en 1967 solamente un 4,05 por ciento. En sólo tres años, Aragón pasó a ocupar uno de los lugares más bajos en la escala nacional. Esta situación se refiere

hasta la deficiente explotación de enormes terrenos de secano. El problema tiene mentalidad de creación, entonces, la explotación del secano en Aragón, se traduce en un aumento de la producción de cereales, que a su vez tiene un efecto estabilizador en la economía. Por otra parte, las dificultades propias de su comercialización en los mercados de los países extranjeros, ocasionan pérdidas para el productor aragonés. Estas pérdidas son de gran importancia, por lo que se debe buscar un medio de solucionarlas. En Aragón hay muchos pequeños y medianos empresarios, miembros se carne

Problemas muy graves pag. 11

ARAGON expres

DIARIO DE LA TARDE

CONTRASTE DE PARECERES

QUIQUE



Quique, en "EL CORREO DE ANDALUCIA"

● LA LIBERTAD PERSONAL Y EL DEBER DE INFORMACION

Ayer leímos con agrado la frase del ministro señor López Bravo en la entrevista concedida a la televisión inglesa: "Yo no podría ser ministro de ningún Gobierno que no respetase la libertad personal". Nos parece la postura fundamental de un gobernante con sentido humano y sentido de la vida. Y se presta a consideraciones muy profundas sobre la repercusión pública de nuestra conciencia personal.

Pero vamos a limitar hoy nuestro comentario a un aspecto concreto que a los periódicos nos afecta.

Cuando esta convicción del respeto a la dignidad y a la libertad de la persona humana sirve de norte a las máximas jerarquías políticas del país, resulta necesario que los periódicos utilicemos nuestro derecho de formar —que al mismo tiempo es nuestro deber inexcusable—, para llegar a las alturas todas las inquietudes que respecto a la dignidad y libertad de la persona puedan producirse en el cuerpo social.

Si por hipótesis ocurriera en cualquier momento y en cualquier provincia que los órganos de opinión se vieran imposibilitados para superar las circunstancias adversas al desarrollo libre y narcótico de la conciencia humana a todos los niveles sociales, o por iniciativa propia de la prensa de cumplir con su misión —a veces la mera información no consigue una denuncia de situaciones injustas—, ocurriría que los gobernantes estarían privados de un conocimiento exacto de la situación nacional, pues no sabrían qué piensa el ciudadano corriente al margen de los informes propios de la Administración.

Por todo ello la frase ejemplar del señor López Bravo nos invita a serias reflexiones, que proponemos a todos aquellos que un modo u otro intervienen en el funcionamiento de la prensa.

"EL CORREO DE ANDALUCIA"

● DOS LENGUAJES

"Se emplean, en el momento actual del mundo, palabras para representar en la práctica actuaciones contrarias a su verdadero significado. Las palabras libertad, democracia, representatividad, participación, están siendo frecuentemente desvirtuadas, y lo que se hace es encubrir con ellas actuaciones y conductas plenamente contrarias a su exacto contenido".

Nunca he estado más de acuerdo con el ex ministro Solís, lo que es indicación de alcance de la ambivalencia significativa que nos rodea.

Las cosas han evolucionado de manera tan rápida y radical que casi podríamos hablar de la existencia de dos lenguajes: el del 18 de julio y el del 22 de julio. El primero está representado por los términos bélico-poéticos (es decir, falangistas) que pueden encontrarse, por ejemplo, en los discursos redoblantes de un Girón. El segundo se compone de los términos organizativo-económico (es decir, tecnocráticos) que figuran en los discursos sin estridencias de López-Rodó. He aquí dos muestras de vocablos de uno y otro lenguaje:

Lenguaje de ayer

Lenguaje de hoy

agro
autarquía
cruzaaa
estilo
estraperlo
hordas
ideario
imperio
jerarquía
mando
masonería
misión
Partido
policastros
racionamiento
raza
revolución
viril

asociaciones
comercialización
consumo
coyuntura
descentralización
diálogo
eficacia
estructuras
funcional
indicativo
modernización
participación
planificación
productividad
promoción
prospectiva
sectorial
sistema

Ambas listas contienen una gran belleza fonética y una alta capacidad expresiva. La primera es más clásica, más castiza. La segunda se puede traducir más fácilmente a los idiomas oficiales de las reuniones internacionales.

Amando de Miguel, en "MADRID"

● EL CAMPO NO ATRAE

Las palabras del señor Allende y García-Báxter en la "tele" han reflejado un curioso hecho sociológico: no hay tanta apetencia de poseer tierras (a lo pequeño, se entiende) como en otros tiempos. La ingrata vida de campesino, en comparación con la de industria o servicios en las grandes aglomeraciones urbanas, resulta poco atractiva desde un punto de vista profesional y humano. Un ingeniero resumía así la situación: Preferible, portero en Madrid, que labrador en la meseta. Es la realidad.

L. Apostua, en "Ya"



"El Alcázar"

● EL SALARIO MINIMO

EL SALARIO MINIMO será modificado a partir de primero de abril. El actual, como todo el mundo sabe, está fijado en 120 pesetas diarias. La cifra parece increíble, y por eso hay una cierta creencia general de que "nadie gana el salario mínimo". Pero eso ocurre en las pocas "islas" de consumismo existentes en nuestro país; en el resto, que es "el más", no hay tantas longanizas para atar a los perros, porque alrededor de un millón y medio de familias españolas se han de apañar como puedan con el salario mínimo. Y así se mantiene, pese a los mínimos vitales calculados por innumerables estamentos que los sitúan en cantidades que doblan esas ciento veinte pesetas. Por otra parte, la renta "per cápita" durante el pasado año se ha situado en las 57.260 pesetas, lo cual quiere decir que más de seis millones de "cabezas" españolas no alcanzan ni la quinta parte de esa renta del país en vías de desarrollo. Pero no acaba ahí la cosa: recientemente se ha fijado el alquiler de las viviendas de protección oficial —hablando claro, las más baratas que podemos encontrar; si las encontramos, claro—, en 2.400 pesetas mensuales, o sea, las dos terceras partes del salario mínimo. ¿Una familia de

salario mínimo, por lo tanto, si tiene la suerte de encontrar una de esas casas, podrá comer, vestir, etc., con 1.200 pesetas al mes!

"EL NOTICIERO UNIVERSAL"

... PUES A MÍ ME PARECE QUE HAY EXCESIVA LIBERTAD DE RUMOR...



LOS DUROS... (De Cerón, en "Diario de Barcelona")

EL PAGO DE LOS CONFLICTOS LABORALES

Según el reciente informe del ministro de Trabajo al Consejo de Ministros en 1970 la Magistratura de Trabajo bajo tramitó la respetable cifra de 127.000 asuntos, conociendo a los trabajadores cantidades por más de 10 millones de pesetas. Sin embargo, la magnitud de los problemas que los trabajadores ven dentro de sus empresas: casi 350 «problemas» diarios, incluidos dominos. En segundo término, cabe constatar que, en la hipótesis de una operación matemática, cada caso resuelto en la Magistratura ha supuesto una cifra de poco más de 100 pesetas. Esta cifra parece todas luces insuficiente, si tiene en cuenta que la mayoría de estos problemas laborales representan despidos.

"EL EUROPEO"



ANÁLISIS POLÍTICO DE LA SEMANA

Por Pedro CALVO HERNANDO

La radiografía

ARECE ser que una parte de mi "análisis" de hace dos semanas ha andado "en lenguas" y ha recorrido los despachos políticos de este Madrid siempre desconcertante. Cuando yo escribí aquella brevísima radiografía política (o "quien es quien") de la Prensa madrileña, les aseguro a ustedes que por un momento pensé en esa eventualidad itinerante, aunque me consta que mis artículos son frecuentemente leídos entre aquellas gentes tan importantes. Pero por lo visto esta vez la cosa ha sido distinta. Y no lo comprendo muy bien, ya que nada nuevo podía decir yo allí que la llamada "clase política" no se supiera de memoria.

Sensibilización

TIENE razón mi buen amigo Josep Meliá (corresponsal en Madrid de "Diario de Barcelona") cuando —al producir tan amablemente en su periódico la mencionada "radiografía"— dice que yo me atreví "con algo que estaba en el ambiente". De acuerdo, pues, en que sólo se trataba de un "atrevimiento", que, además, no podía ser fácilmente la luz en ninguno de los periódicos que allí se mencionaban, a excepción de los muy pocos que salían afuera de mi modesta confrontación. Ustedes me disculparán esta digresión un tanto "personalista" y nada habitual en mis comentarios. Pero lo hago para dejar constancia una vez más de la alta sensibilización de los políticos ante el fenómeno de la Prensa —y más concretamente— de las opiniones de los comentaristas. Es útil insistir en esto, para que los lectores sepan a menudo leer entre líneas o interpretar silencios, prácticas ambas imprescindibles aquí y ahora.

Doña Irene de Holanda

CERRARE el capítulo "personalista" agradeciendo de corazón al Carlismo la alta estima que tiene estos comentarios a juzgar por las citas y glosas que de ellos hacen en sus boletines. La cosa me complace doblemente, pues ya he escrito más de una vez que si hay en este país un sector político que haya sido capaz de evolucionar hacia posiciones claramente democráticas y progresistas, ese sector es el Carlismo, a despecho de ciertos grupos

ultras y reaccionarios que no parecen dispuestos a perdonárselo.

Con la independencia que me da el hecho de no tener que ver absolutamente nada con el Carlismo, puedo decir (y que me disculpe la interesada si cometo una pequeña indiscreción) que salí gratamente impresionado (e incluso sorprendido) de una larga entrevista privada que celebré hace pocos meses con doña Irene de Borbón-Parma en su residencia madrileña. Es imposible pedirla un mayor grado de apertura, progresismo y entusiasmo del que allí me demostró.

Don Juan Carlos de Borbón

PERO vean ustedes lo que son las cosas cuando de un comentarista rabiosamente independiente se trata. Y es que a continuación de esto voy a hablar del Príncipe don Juan Carlos, el sucesor a título de Rey en la Jefatura del Estado. Esta es una realidad que está por encima de nuestras cabezas, con vigencia desde que en julio de 1969 así lo decidieron el Jefe del Estado y las Cortes Españolas. Una realidad fundamental e insoslayable para un comentarista que vive en España y no en las nubes. Ya la semana pasada veíamos algunas consideraciones a propósito del viaje a Estados Unidos de don Juan Carlos. Pero hay un aspecto concomitante que hoy quiero subrayar aquí, y que viene de la mano de las importantísimas crónicas del enviado especial de "Madrid", Miguel Angel Aguilar, en aquel viaje.

Una España moderna

AGUILAR es un periodista de los que no se andan por las ramas, de los inasequibles a la "coba", al tópico y a la magnificación triunfalista, de los que van "al grano" y al corazón de los problemas políticos, con aguda inteligencia y con prospectiva. Pues bien, en sus crónicas para "Madrid" ha dado pruebas de todo ello. En su opinión, la visita del Príncipe a Norteamérica ha trazado "la imagen de una España moderna y dinámica, dispuesta a enfrentarse conscientemente con su futuro" Y el futuro español "incluye la necesidad de una conexión más amplia y más directa del Gobierno con el pueblo. Cuyo censo será necesario para llevar a cabo toda tarea política. En este contexto la figura del Rey debería ser no lejana, sino cercana; no silenciosa, sino mentadora".

El censo popular

PERO Miguel Angel Aguilar ha profundizado más todavía, apurando al máximo la oportunidad del viaje. Así, se declara partidario de un sistema válido para que los ciudadanos demuestren sus preferencias y elijan entre las diversas opciones políticas para conocer así cual de ellas tiene el censo o la mayoría en el pueblo y, por consiguiente, le debe ser entregado el Gobierno. Y mucha atención a su advertencia: "Mientras no se instrumente con sinceridad aquel sistema, quien se halle a la cabeza se verá, aun contra su voluntad, convertido de árbitro en parte, con las consecuencias que ello puede traer a corto plazo para la estabilidad".

Gobiernos de opinión

NO creo que pudiera aprovechar mejor la circunstancia del viaje oficial para llamar la atención sobre el básico problema político de la democratización. Con motivo de las pasadas polémicas sobre los Gobiernos "homogéneos" o "concentrados", aquí dejé yo escrito que la clave estaba en los Gobiernos de opinión, es decir, que respondiesen escrupulosamente a la voluntad manifestada por el pueblo. Que es la misma idea expresada por un enviado especial de "Madrid". En cuanto a la función del "árbitro", ésta es clara: cuidar de que todos los equipos respeten las reglas del juego, en este caso la voluntad y la opinión del país, pero jamás tomar partido por ninguno de ellos, para no convertirse "de árbitro en parte".

Por supuesto que —como ha dicho Carlos Mendo en "ABC"—, el desempeño de un papel exclusivamente arbitral requeriría algunos retoques (yo diría cambios importantes), "ya que la figura del futuro Rey, tal y como está configurada en la actualidad, es más ejecutiva que otra cosa". De esto también se le supone consciente al Príncipe don Juan Carlos.

Asociaciones y democracia pluralista

CLARO que muy difícil es confiar en que este grave problema (el de las diversas opciones políticas) sea resuelto mediante un estatuto jurídico pluralista que no esté quilométricamente alejado del anteproyecto que asomó la cabeza en la pasada primavera (y que aun aguarda al próximo deshielo). La creciente "ofensiva" en favor del asociacionismo no significa gran cosa si no se establece previamente esa distinción. Porque es muy distinto querer asociarse como las del anteproyecto o querer asociaciones políticas de las de verdad, es decir, de las capaces de erigirse en respuesta válida a los postulados de la democracia pluralista de corte euroamericano. Pero ¿de nuevo nos encontraremos ante la disyuntiva de "anteproyecto o nada"?

La futura estabilidad

LA necesidad de articulación de las tendencias se deja sentir gravemente en las Cortes y en el Consejo Nacional casi con la misma intensidad que la de la democratización de ambos organismos, hoy escasamente representativos del pueblo y absolutamente nada de las corrientes políticas en estado de latencia. Desgraciadamente ninguna de las dos necesidades puede ser remediada mediante la reforma de los reglamentos de esos organismos. La carencia está más arriba en la pirámide normativa,

justamente en las leyes constitucionales y en otras de rango ordinario que tendrían que ser reformadas profundamente y que habrán de serlo algún día si se desea una futura estabilidad política.

Por lo demás, es muy escasa la relevancia política de las recientes normas provisionales reguladoras de las sesiones informativas de las Comisiones de Cortes a las que asisten los titulares de los distintos Departamentos ministeriales.

Otro recurso de contrafuego

MAS interesante es la petición de un nuevo recurso de contrafuero, que afecta a varios artículos del Estatuto y del Reglamento del Ministerio Fiscal, y que ha sido elevado por un agente comercial barcelonés, basándose en una presunta vulneración de diversas leyes fundamentales. La experiencia del éxito obtenido en el recurso de contrafuero sobre el reglamento de disciplina de los funcionarios, hace concebir esperanzas sobre la viabilidad de este procedimiento de control de la constitucionalidad, como se diría en los países democráticos. Y ello a pesar de los conocidos obstáculos que jalonan el complicado proceso previsto en la ley.

¿Hace falta un Concordato?

SE habla mucho estos días del nuevo Concordato (o de la revisión del actual). El anteproyecto que se ha dado a la publicidad contiene algunos cambios apreciables con respecto a la actual situación, pero, a mi juicio, está muy lejos de lo que sería una ideal separación de la Iglesia y el Estado. El temporalismo y el clericalismo no desaparecerán de la faz de la tierra hasta que no se comprenda definitivamente que la libertad humana exige la supresión de las injerencias Iglesia-Estado y de los privilegios mutuamente concedidos. Yo diría que no veo por ninguna parte la necesidad de instrumentar las relaciones en forma de Concordato. ¿No bastaría con diversos acuerdos parciales en aquellas materias que realmente los hagan imprescindibles?

A mí —como católico— me repugna cualquier indicio (aunque sea levisimo), que pueda ensombrecer la libertad absoluta de la Iglesia a que pertenezco. Como me repugna —en mi condición de ciudadano— cualquier sospecha de intervencionismo eclesiástico en los asuntos políticos.

EN SU CESTA DE LA COMPRA

VINOS Y LICORES

BODEGAS "LA ESTRELLA"

"LAS CAMPANAS" UN VINO DE PRESTIGIO

CALLE RICLA, 8 ZARAGOZA

EN LOS FINES DE SEMANA

Más de treinta coches desaparecen en Madrid

LOS PUESTOS DE CERAMICA DE LA PLAZA DE CASTILLA DEBERAN LEVANTARSE

MADRID, 6 (Crónica de Europa Press, por Antonio Santander, en exclusiva para "ARAGON/express"). — Continúa la campaña en favor de los transportes públicos para sustituir siempre que sea posible el coche particular. Ahora bien, para lograrlo desde luego hay que ofrecer el suficiente confort; por lo que una de las grandes preocupaciones de la "Empresa Municipal de Transportes" es la adquisición de material que irá realizando de forma sucesiva.

Ya esta hecha la petición de 150 autobuses que vendrán a reforzar y a renovar los vehículos que actualmente tienen la E.M.T. si el Ayuntamiento pretende que su campaña en favor de los transportes colectivos tenga eficacia, deberá ejercer una gran vigilancia sobre el servicio: puntualidad, confort, trato y limpieza, entre otros aspectos.

Dentro del tema del automóvil, señalaremos que "robacoches" es una profesión que está en auge. Más de treinta vehículos desaparecen todos los fines de semana en Madrid y sus alrededores. Además de robar el coche procuran también que la gasolina les salga gratis. Está ocurriendo con pandillas de mozalbetes mediante gamas que van desde el depósito de gasolina a un bidón de varios litros.

Hay que tener cuidado con los aparcamientos. En la zona de Chamartín y en la del aeropuerto de Barajas se da con frecuencia este hecho delictivo, el de la gasolina, y por supuesto, el robo del coche. Por eso, una de las preocupaciones de los madrileños es que dejan el

coche y no saben si lo van a encontrar a la vuelta, como le sucedió no hace mucho al propio presidente de la Asociación de la Prensa de Madrid.

LOS PUESTOS DE CERAMICA DE LA PLAZA DE CASTILLA

Quién llega a la plaza de Castilla, en la Avenida del Generalísimo, encontrará toda una feria-exposición de vasijas y objetos de adorno de cerámica de Talavera, Puente del Arzobispo, Toledo, etc, que con la policromía de los materiales dan un aspecto singular a la calle de Agustín de Foxa en su confluencia con la plaza citada. Los puestos son ya tradicionales y a ellos acuden los madrileños que sienten preferencia por este tipo de cerámica para hacer sus compras.

Si no hay contraorden el próximo miércoles los vendedores deberán levantar del lugar sus mercancías, empaquetar sus bártulos y buscar otro rumbo. La junta del distrito de Chamartín, en un escrito que les ha dirigido es contundente: "Habiendo caducado el plazo autorizado se les ordena... de no hacerlo los servicios municipales, etc"

El lenguaje oficial con el que se ha redactado la notificación deja pocos resquicios para la esperanza. Los vendedores de cerámica están sorprendidos ante la repentina decisión y con el fin de saber a que atenerse tenían solicitada una entrevista para hoy con el teniente de alcalde, concedida en principio, y denegada a última hora. Sorprende además el hecho de estos hombres tengan pagado al

Ayuntamiento de Madrid, en concepto de canon arrendatario, 15.000 pesetas correspondientes a los meses de febrero, marzo y abril.

NO DESAPARECERAN LAS SEPULTURAS PERPETUAS

El Ayuntamiento tiene planteado un problema de extensión en los cementerios. Los últimos días había inquietado a los madrileños la posible desaparición de las sepulturas perpetuas, pasando los restos de los seres queridos a una fosa común. Por otra parte, aunque algún día será aceptado, no podemos pensar en cremaciones porque nuestra mentalidad no está hecha a ello.

Según el propio alcalde de Madrid, no tiene ningún sentido ni corresponde a la realidad que desaparezcan las sepulturas perpetuas. Lo que hace la nueva ordenanza, aprobada al respecto, es dictar unas medidas conducentes a armonizar el respecto a la conservación perpetua de restos con la forzosa limitación que exige el crecimiento de los cementerios. Se precisa que la sepultura perpetua no pueda ser considerada como propiedad de un terreno, sino como un derecho funerario de conservación perpetua de restos.

Se establece un canon de conservación para impedir la triste situación de sepulturas abandonadas y se reducen los plazos de permanencia en sepulturas temporales, que antes eran de diez años y ahora lo son de cinco. De esta forma se duplica la disponibilidad de espacio.

TARAZONA

EL MONCAYO Y LOS UNIVERSITARIOS

TARAZONA (De nuestro corresponsal). — Los universitarios de Zaragoza y más concretamente el Club Alpino Universitario se han puesto en contacto con nosotros para la Celebración del Trofeo Moncayo, que este año por primera vez se va a celebrar y que ellos en su afán de promocionar, a nuestro querido monte quieren que tenga carácter interprovincial y que sean todas las

poblaciones y las provincias que tienen contacto con él las que participen.

Estos muchachos se pusieron en contacto conmigo como corresponsal de "ARAGON/express" para que yo sirviere de intermediario, ante nuestras autoridades y Organismos deportivos y de Montañismo para que ellos prestaran a este Trofeo su ayuda y colaboración.

Todos ellos recibirán el apoyo y ayuda necesarios pues nuestro Alcalde está dispuesto a ayudar a todo lo que signifique promocionar Tarazona y todo lo suyo.

El Club Alpino Universitario puede contar con la ayuda de todo Tarazona.

Que el citado Trofeo Moncayo sea un éxito.

Serafin Fernández ULLATE

FALLERA INFANTIL



VALENCIA.— La niña María Angeles Iborra Juan, que ha sido proclamada fallera mayor infantil de las fiestas de Valencia 1971. (Foto Europ Press).

CAMBIOS EN LA DIPUTACION DE ZARAGOZA

Por cese de los alcaldes de Calatayud y G... (MAD...)

Hoy celebra sesión ordinaria la Diputación Provincial de Zaragoza. Aparte de los cambios sufridos por las presidencias de varias comisiones, como consecuencia de los relevos efectuados en diversas alcaldías de nuestros pueblos, cabe destacar la concesión de adopción de tres niños y dos niñas, procedentes de la Maternidad provincial, y los siguientes dictámenes:

Dar cuenta de Decreto por el que se declara el cese como Presidente de la M.I. Comisión Informativa de Beneficencia y Obras Sociales del lltre. Sr. D. Salvador Ibarra Franco por haber cesado en el cargo de Alcalde Presidente del Excmo. Ayuntamiento de Calatayud y como consecuencia en el Diputado Provincial representante del Partido del mismo nombre.

Dar cuenta de Decreto por el que se declara el cese como Presidente de la M.I. Comisión Informativa de Obras Públicas y Paro Obrero del lltre. Sr. D. José María Gracia Sancho, por haber cesado en el cargo de Alcalde Presidente del Excmo. Ayuntamiento de Gallur y como consecuencia en el Diputado Provincial representante del Partido de Borja.

Dar cuenta de Decreto por el que se designa Presidente de la M.I. Comisión Informativa de Beneficencia y Obras Sociales a D. Tomás Zueco Barba como Diputado Provincial representante del Partido de Tarazona, cesando como vocal de la misma.

Aprobar el Pliego de Condiciones

que ha de regir en la contratación suministro de materiales para obras con destino a obras de conservación de la red viaria provincial; excepto de subasta el mencionado suministro y que se realice por concurso.

Adjudicar a D. Daniel Aguilera las obras de rectificación tabiqueria y distribución de la Maternidad provincial, por cantidad de 342.696,32 ptas.

Abonar al Ayuntamiento de Alfajarín la cantidad de 100 ptas. para obras de conducción de aguas.

Abonar al Ayuntamiento de Calatayud la cantidad de 567.474 ptas. para obras de pavimentación de calles.

Abonar al Ayuntamiento de Lucena de Jalón la cantidad de 177.000 ptas. para obras de conducción de aguas.

Abonar al Ayuntamiento de Puendeluna la cantidad de 30 ptas. para obras de pavimentación de calles.

Abonar al Ayuntamiento de Sabinán la cantidad de 115.000 ptas. para obras de conducción de aguas.

Abonar al Ayuntamiento de Calatayud la cantidad de 125.000 ptas. para obras de estación depuradora de aguas en el polígono industrial.

Abonar al contratista D. Barrio la cantidad de 811.000 ptas. para obras de distribución de saneamiento de Bijuesca.

Conceder una subvención de 25.000 ptas. al Ayuntamiento de Fuencalderas, con destino a obras de reparación y renovación alumbrado público

ULTIMA HORA ZARAGOCISTA

BAJA DE OLIVEROS Y ALTA DE OCAMPOS

A la baja de Villa hay que añadir otra, la de Oliveros, aconsejada por unas molestias que padece el extremo zaragocista, como consecuencia de un golpe sufrido en el partido de entrenamiento último. Por ello parece ser que la alineación que presentará José Luis contra el Celta mañana, a deducir por sus últimas referencias a los informadores deportivos será ésta: Izcoa; Rico, Violeta, Molinos; González, Rojo;

Martín, Duñaberría, Ocampos, Planas y Costas. Como suplentes Nieves, Irusquieta, Chirri, Borrás y Pepe Juan, que han completado la expedición.

La formación del Real Zaragoza, parece ser de clara ofensiva, lo que significa que no renuncia de su teoría de ataque, a por dos puntos de vez de uno. Que las cosas no rueden con mas suerte que los últimos partidos al Real Zaragoza, que tanto presiona de una victoria fuera de casa

En 1971 y 1972

Gran desarrollo de la construcción

● Mientras que 1970 ha sido uno de los años más difíciles

MADRID. (Cifra).— El actual se presenta con optimismo para el sector de la construcción, según informa el Grupo de Empresas de Obras Públicas de Ambito Nacional (SEOPAN), integrado en el Sindicato de la Construcción, Vidrio y Cerámica.

Se espera que para 1971, el crecimiento del sector sea del 5 al 6 por ciento y, agrega SEOPAN, no se requieran medidas de contención a lo largo del presente año, 1972 será un año de gran desarrollo para la industria de la construcción.

Haciendo balance del pasado año, el grupo de empresas constructoras que ha sido uno de los más difíciles y tensos, desde el punto de vista económico-financiero, por los que ha atravesado el sector. Como datos fundamentales del pasado ejercicio, señala los siguientes:

— El crecimiento de la producción, respecto a 1969, fue de un 2,5 por ciento, muy inferior al crecimiento del producto nacional bruto, que alcanzó la cota del 6 por ciento, superior a la prevista por el Plan de Desarrollo.

— El número de viviendas terminadas, según el Ministerio de la Vivienda, fue de 310.000, mientras que el número de viviendas en construcción a final del año era análogo al del año 1969 y muy inferior al de 1968.

— La contratación pública mantuvo a todo lo largo del año un ritmo muy inferior al de 1969

y sólo a finales de año se produjo un alza importante.

— Las medidas de contención del gasto y crediticias, al incidir en un sector descapitalizado por el problema de las bajas excesivas, produjo un rápido deterioro de la tesorería de las empresas que contratan con el Estado. A partir de julio mejoró esta situación por las medidas adoptadas por el Gobierno y, concretamente, por la decidida actuación del Ministerio de Obras Públicas.

— Junto al deterioro económico, presionó una continua alza de los costos de mano de obra, hasta llegarse a un incremento del 14 por ciento con relación al año precedente.



Parece que comienzan a clarificarse los horizontes de la industria de la construcción. Falta le hacía. Han sido demasiadas las obras detenidas por problemas económicos de las empresas constructoras. Pero no deberían dejar volar ahora su fantasía. Un elemental sentido de la eficacia deberá impregnar todas las decisiones gubernamentales de ahora en adelante, si no se quiere ver repetidas, situaciones tan delicadas como las pasadas. Por ello habrá que renunciar a la parte del gasto público que no sea estrictamente indispensable.

LOS VINOS ESPAÑOLES Y LA C.E.E.

NUEVO REGIMEN DE IMPORTACION

PARA VINOS "SOLVENTES"

LOS ARAGONESES NO ESTAN CONSIDERADOS COMO TALES



¿Puerta franca a los vinos españoles en el Mercado Común? No. Más bien habría que decir entreabierto. Pero, eso sí, sólo para los vinos "solventes". Veán, veán la lista. Cariñena no aparece. Sus vinos, nos guste o no, no son apreciados para el consumo en Europa. Podrían serlo como vinos comunes. Pero antes que ellos están los caldos franceses, los italianos, los argelinos. Algo habrá que pensar para el futuro. Seguir empleándolos para aumentar la graduación de otros vinos no es demasiado rentable. ¿Probamos a elaborarlos?

Priorato, Rioja y Valdepeñas, 30 por ciento. Se pone de relieve que esta nueva reglamentación será favorable a España.

MADRID. (Europa Press).— La Comisión Europea ha transmitido al Consejo una propuesta de reglamentación sobre la apertura de negociaciones en España, para incluir dentro del acuerdo unas disposiciones sobre el régimen de importación en comunidad de vinos solventes.

Las citadas fuentes informan que el nuevo reglamento beneficiará las importaciones de vinos españoles que figuran descritos en el acuerdo. El contenido de este nuevo reglamento, que deberá ser aprobado por el Consejo y posteriormente discutido entre la Comisión y España, es el siguiente:

1.— La Comisión es autorizada a abrir negociaciones con España. Tales negociaciones serán mantenidas en consulta con el comité especial previsto en el artículo 113 del Tratado.

2.— Estas negociaciones tienen por objeto adjuntar al anexo del acuerdo una disposición relativa al régimen de importación de ciertos vinos originarios de España en la comunidad.

Por otra parte, este reglamento se fundará en los siguientes principios, según las mismas fuentes:

— España se comprometerá a respetar los precios de diferencia fijados en aplicación del reglamento.

Los derechos de la tarifa aduanera común, aplicados a la importación en la comunidad de los vinos citados a continuación, serán reducidos en las siguientes proporciones: vinos de Jerez presentados en recipientes de 2 litros o inferiores, 60 por ciento; vinos de Jerez presentados en recipientes de más de 2 litros y vinos de Málaga, 50 por ciento; vinos de Jumilla,



EL CRISTIANO

DEBE BUSCAR

UN NUEVO ORDEN ECONOMICO

SEGOVIA.— (Cifra).— "Mucho importa nuestra aportación económica a la Campaña de la Lucha contra el Hambre en el Mundo, pero no basta. Para poder cumplir con nuestra vocación cristiana que trabaja y sufre por la unión de todos los nombres en el hombre nuevo, bajo un mismo padre, hemos de llegar a una conciencia muy viva de estos problemas y de nuestras posibilidades cristianas", dice monseñor Antonio Palenzuela Velázquez, obispo de Segovia, en una circular hecha pública hoy, con motivo de la Campaña contra el Hambre.

No puede desentenderse ningún cristiano de la miseria espantosa de una gran parte de la humanidad. Los gozos y las esperanzas, las tristezas y las angustias de los hombres de nuestro tiempo, sobre todo de los pobres y de cuantos sufren, son a la vez gozos y esperanzas, tristezas y angustias de los discípulos de Cristo.

Dice también monseñor Palenzuela que los jóvenes en particular, no aceptan un mundo como este que, con su división entre grupos y naciones poseedores de las riquezas y del poder y gran parte de la humanidad hambrienta y miserable, proyectan una sombra que cubre para muchas gentes al Dios de la paz y la alegría.

Concluye diciendo que ante este estado de cosas, el cristiano, unido a todos los que aman y analizan la justicia, ha de buscar un orden económico cuyo objetivo fundamental no sea el lucro ni el poder, sino el servicio a los hombres, sin distinción de razas o de continentes.



Es muy frecuente oír que no hay que mezclar la religión con la política. Relean el último párrafo de esta circular del obispo de Segovia. El cristiano, y con él todos los que aman la justicia, deben buscar un orden económico que no tenga por objetivos el lucro o el poder, sino el servicio a los hombres. Mirado objetivamente, en la actualidad no disfrutamos, ni mucho menos, de ese orden. ¿Deben o no deben entonces los cristianos meterse en política?

RENAULT



Ahora, con sólo el 25 por 100 de entrada podrá adquirir su coche preferido

VEA NUESTRA GAMA

Renault-4L	P. FF. 81.800	Renault-8TS	P. FF. 119.800
Renault-4S	P. FF. 89.900	Renault-12	P. FF. 129.900
Renault-6	P. FF. 105.900	Alpine-A110	P. FF. 174.200
Renault-8	P. FF. 105.400	R-4F	P. FF. 86.100
Renault-10	P. FF. 116.800	R-4FS	P. FF. 92.300

Para todos los turismos nuestra financiera le concede hasta 24 MESES

Y para las furgonetas, 36 PLAZOS MENSUALES

ADMITIMOS SU COCHE USADO A CAMBIO

CONCESIONARIO: GARAGE COSTA, S. A.

Central: Vía de la Hispanidad, 67-69. Teléfono 333650

Agencia núm. 1: Paseo de la Mina, 12. Teléfono 235105

Agencia núm. 2: Madre Vedruna, 31-33. Teléfono 222500

VISITE NUESTRAS EXPOSICIONES



P RIMER sábado de mes y sigue el frío como principal protagonista de este febrero zaragozano tan cuajado de noticias (?) intrascendentes como vacío de acontecimientos cuidadosos de auténtico relieve.

Ayer Zaragoza estuvo pendiente de los hombres de la Luna. El Apolo-14, con sus hombres del espacio pisando el polvo de Selene, sigue suscitando entre nosotros la natural curiosidad, a diferencia de lo que debe suceder en Tejas y por allí, donde a la aventura lunar cada día se le concede —a lo mejor también esta indiferencia es publicidad— menos importancia.

Con lleno hasta las escaleras se celebró el estreno de la segunda pieza de café-teatro en Zaragoza. Carmen de Lirio y Simón Cabido pusieron en "pista" la obra de Blonch "La casa sin número" que tuvo en ellos unos felices intérpretes. A la obra se le darán hoy las tres representaciones de rigor y, a juzgar por lo que ayer gustó, tenemos "Casa sin número" para rato.

Mary Carrillo sigue llenando el Teatro Principal con "La mamma". Algo tiene el teatro que cuando por cualquier circunstancia resulta que el espectáculo es bueno, esto trasciende inmediatamente a los espectadores que no se rezagan a la hora de acudir a presenciarlo. Se de quienes fueron al Principal varias veces para ver la milagrosa encarnación de Mary Carrillo en esta "mamma" inconmensurable.

El Real Zaragoza ya está en Vigo y todos con él desde aquí estamos en vilo con lo que allí pueda suceder mañana por la tarde. Son muchos los que ya no confían en el "milagro" zaragocista, aunque saben que ahora juegan mejor, con más ganas y alegría. Y, a lo mejor puede estar en esta falta de fe —no de ilusión— por parte de los aficionados donde el "chasco" nazca. Tanto esperar lo mejor y nunca llega. A lo mejor, y ahora que ya son muchos los que han perdido la fe en su equipo, este nos regala con esos dos puntos tan vitales que mañana van a disputarse. Vamos a ver si de una vez salta la liebre blanca en cualquier campo. — B.

TERRENOS PARA VIVIENDAS SINDICALES EN BORJA Y MAGALLÓN

Los Municipios de Borja y Magallón han donado terrenos a la Organización Sindical, para la construcción sobre ellos de 50 y 40 viviendas sociales, respectivamente, por la Obra del Hogar y de Arquitectura.

Para la firma de las correspondientes escrituras, se desplazó hace días a dichas localidades el Delegado provincial de Sindicatos, don Rafael Ruiz Ortega, acompañado del Vicesecretario de Obras Sindicales, don Miguel Merino Pinedo, y del Secretario Técnico de la

citada Obra, don Joaquín Valls Delgado.

A la extensión de ambas escrituras, autorizadas por el Notario don Isidoro del Hoyo Villamodil, asistieron los alcaldes de Borja y Magallón, los delegados sindicales comarcal y local y los presidentes de las Hermandades de Labradores y Ganaderos.

El Delegado provincial de Sindicatos agradeció a los Alcaldes de Borja y Magallón la donación de estos terrenos a la Organización Sindical, para hacer posible la ejecución de las mencionadas viviendas de tipo social.

JUZGADO DE GUARDIA

ZAPATUESTA EN UN BAR DE CAMARERAS

● ¿Quién va detrás de quién?

O YE, Leandro, rico, ya estoy hasta el flequillo de verte por aquí. Sabes que lo nuestro se acabó y que ahora en mi vida hay otros. Así que haz el favor de irte a otro bar a que te sirva otra camarera, porque Rosita para ti ya se acabó.

—Tu eres una mangurrina y una chupabilletes de chavales, porque encima de que te nos haces tú a nosotros, cuando ves que no tenemos ni un real nos mandas a otro bar de camareras.

—Eso de mangurrina y chupaperras lo será la que tú sabes. Nos ha fastidiado el Leandrín.

—No te las des de despreciante, porque sigues estando por mí que pierdes hasta el viso.

—¿Qué tú me vas a mí? Pero si eres más feo que pegar un palizón a una madre paralítica.

Leandro, de 27 años, casado, entró en un Bar de la calle de Casta Alvarez, y, dirigiéndose a Rosita, camarera, de 31 años, la insultó groseramente, pidiéndole esta que se ausentara del local, a lo que Leandro se negó en redondo. Se armó tal zapatiesta que tuvieron que ser llamados unos guardias municipales, quienes los condujeron a la Comisaría.

Leandro manifestó que Rosita lo seguía y pretendía, sabiendo que era casado. Dijo que el verano pasado lo citó varias veces en una piscina para bañarse con ella y como no acudiera a tales llamadas, desde entonces le tomó manía y lo persigue aun más.

—¿Pero cómo lo voy a perseguir yo a él si es el Leandro el que viene al Bar donde trabajo y no me deja tranquila ni un momento?

—Pero es que yo fuí al Bar a pedirle que me dejara en paz de una vez y fue entonces cuando ella, contrariada y viendo que no podía hacer nada por recuperar mi "amor", me lanzó en su Bar unas botellas alcanzándome con una de ellas en la cabeza. ¡Niega que de tanto como me quieres me tiras botellas a la cabeza!

—No le hagan ustedes caso. De que voy a estar yo por él. No tengo tan mal gusto para ir con un tío tan feo.

Lo cierto resultó que Leandro tuvo que ser asistido en la Casa de Socorro de las lesiones que le produjo la botella que le alcanzó de las que contra él lanzase la Rosita.

¿Quién de los dos dirá verdad? ¿Quién irá detrás de quién?

UNAS BOTAS CON MISTERIO

● Pretendió venderlas en un bar al irrisorio precio de diez duros

U STED había visto alguna vez un par de botas como estas?

—Sí que son majas, sí. ¿Cuánto te han costado?

—Me las ha regalado un amigo que tiene una fábrica de "calceño" en Illueca. Pero resulta que a mí me están pequeñas y no me va a quedar mas remedio que venderlas por lo que me den.

—¡Hombre, tanto como por lo que te den, no! Si por eso fuera ahora mismo te daba yo por ellas veinte duros. Lo malo es que solo tengo diez.

—Bueno, pues te las vendo en los diez duros.

—Por favor...

—¿Quién son ustedes?

—¿Quiere mostrarnos su documentación? Y de paso decirnos de donde ha sacado ese par de

botas y porqué razón pretende venderlas a ese precio...

Lisardo, de 47 años, sin domicilio ni oficio, hallándose en Tudela, sustrajo de una tienda un par de botas nuevas, valoradas en 450 pesetas. Como por temor a que tratando de venderlas en dicha localidad pudieran ser reconocidas como de tal tienda, se vino con ellas a Zaragoza y como pretendiera venderlas en un Bar, por el precio de 50 pesetas, ¡qué mala suerte!, resultó que oyeron el tal ofrecimiento unos policías. Estos lo interrogaron y, claro, no pudo justificar el que quisiera vender un par de botas nuevas por diez duros.

Resultó, además de no tener domicilio, estar reclamado por un Juzgado de Jaén.

EXPRES/OCC

PANADERIAS DE GUARDIA

Mañana domingo día 7, las panaderías que estarán de guardia serán las siguientes:

ARRABAL

Gaspar: Norte, 5

LAS FUENTES

Alcaine: Rusiñol, 31

MOLA-TORRERO

H. Panadera Ebro: Alicante, 16; Rodrigo: A. Domenech, 82

MAGDALENA-SAN GIL

López: P. Sta. Marta, 7; Pinilla: Rincón, 2

AVDA. MADRID-DELICIAS

Laborda: Borao, 5; Aured: Avda. Madrid, 189; Solans: Domingo Ram., 16

CENTRO

Seral: Cerdán, 26; Ledesma: San Pablo, 69; Casabona: Agudores, 3; Simón: Plaza del Carmen, 3

GRA VIA-CASABLANCA

Pérez: Burgos, 12; Carmen García: Corona de Aragón, 31; Madre: Embarcadero, 34

MIGUEL SERVET-SAN JOSE

Gil: 3 de Agosto, 6; Ramos: Castelar, 4

OLIVER-VALDEFIERRO

Madre: G. A. Domenech, s/n; Aured: Federico Ozanan, 33

PEREZ-RODRIGUEZ UROLOGO
Ex-interno de Fundación Puigvert de Barcelona
Dr. Horno, 28 • Telf. 23 36 39

Anuncios oficiales

ELECTRICAS REUNIDAS DE ZARAGOZA, S. A.

Por tener que efectuar reparaciones o mejoras se interrumpirá el servicio eléctrico mañana domingo día 7, en las instalaciones siguientes:

De las 7,30 a las 10 horas: Caseta, núm. 1.

De las 7,30 a las 14 horas: Mantúsac, Industrias Albalá, C.º Cogullada, núm. 19.

De las 10 a las 12 horas: C.º Trertera Castellón, Km. 61,7 Cartuja (pueblo).

De las 10,30 a las 12,30 horas: Pablo Gargallo, 75, 77 y 88, talla de Bailén y C.º Almosa.

En caso de que se terminen trabajos con anterioridad a la prevista se restablecerá el servicio sin previo aviso.

Zaragoza, 6 de febrero de 1970.

LA DIRECCION.

SABADO, 6 DE FEBRERO DE 1970

Los Concesionarios de Chrysler celebran la apertura del Crédito Personal y el fin de las restricciones de financiación

Nuevas Normas de Ventas a Plazos para todos los Simcas:

**25% entrada mínima
Plazos hasta 24 meses**



Venga a vernos:

**CHRYSLER ESPAÑA, S.A.
DELEGACION - ZARAGOZA**

Ctra. de Madrid, Km. 314 - Tels. 33 29 08 - 12 - 16 - Fernando el Católico, 26 - Tel. 35 46 57 ZARAGOZA

CONCESIONARIO DE  **CHRYSLER
ESPAÑA**

Chrysler España: Empresa de hoy y del futuro

TRILLIZOS EN SEVILLA



SEVILLA. En la sala de la Maternidad del Hospital Central de Sevilla, doña Gracia Sánchez Macias, ha dado a luz tres niñas. Tenía cinco hijos.

(Foto Europa Press).

Consejo de Ministros de ayer

FIN del ESTADO de EXCEPCION en GUIPUZCOA

● AUMENTA LAS PENSIONES PARA LOS TRABAJADORES POR CUENTA AJENA

MADRID, 6 (Cifra). Referencia parcial de lo tratado en el Consejo de Ministros celebrado el día 5 de febrero de 1971 en el Palacio de El Pardo, bajo la presidencia de Su Excelencia el jefe del Estado.

PRESIDENCIA DEL GOBIERNO.— Decreto Ley sobre autopista de peaje Aragón-Valencia

Decreto por el que se nombra jefe de estudios de la Escuela de Altos Estudios Jurídicos del Centro de Estudios de la Defensa Nacional (CESEDEN), al coronel don Antonio González-Aller y Balseyro.

HACIENDA. Acuerdo por el que se remite a las Cortes un proyecto de ley sobre creación de plantillas del cuerpo de profesores adjuntos de la Universidad.

Decreto por el que se describe a la Dirección General de Política Económica la Subdirección General de Seguros.

Acuerdo sobre precios de los gases licuables administrados por Cepsa (Algeciras), Esso, Petróleos Españoles, S.A. y Río Gulf de Petróleos S.A., a Butano S.A., una vez cumplida la disposición transitoria segunda del decreto 418/68, de 9 de marzo.

GOBERNACION.— Decreto por el que se levanta el estado de excepción en la provincia de Guipúzcoa.

OBRAS PÚBLICAS.— Informe sobre situación de las obras del trasvase Tajo - Segura y de los proyectos en tramitación para el trasvase y post-trasvase de expedientes de aprobación, dentro del plan de accesos de Galicia, de doce expedientes, por un importe total de 3.470 millones.

EDUCACION Y CIENCIA. Decreto por el que se nombra secretario general técnico a don Pedro Alonso.

Decreto por el que se nombra director general de

Personal a don Pedro Segú y Martín

Decreto por el que se nombra director general de Orientación Educativa a doña Angeles Kino.

Decreto por el que se nombra director general de Programación e Inversiones a don José Ramón Villa

Decreto por el que se reconoce como colegio menor el centro residencia "Virgen Blanca", en Zaragoza.

TRABAJO. Decreto por el que se regula el incremento de pensiones de las Mutualidades Laborales de los trabajadores por cuenta ajena del régimen general de la Seguridad Social.

INDUSTRIA. Decretos por los que se otorgan los beneficios de la Ley de Expropiación Forzosa a una

empresa de energía eléctrica en la isla de La Palma y a otra de curtidos en Zaragoza.

Decreto sobre prórroga y orden sobre una demasía de permisos de investigación de hidrocarburos en zona primera (Península)

AGRICULTURA. Acuerdo por el que se remite a las Cortes un proyecto de ley sobre comarcas y fincas mejorables

Acuerdo por el que se pasa a las Cortes un proyecto de ley sobre creación del Instituto Nacional de Reforma y desarrollo Agrario.

MINISTRO Y COMISARIO DEL PLAN DE DESARROLLO. Informe sobre estado de los trabajos de elaboración del III Plan de Desarrollo.

Sindicato Textil de Zaragoza

● NO, A LA IMPLANTACION DE HORARIOS LIBRES EN EL COMERCIO

La junta permanente de la Sección Social del Sindicato Provincial Textil, reunida en sesión, ha acordado oponerse de manera categórica a la posible implantación de horarios libres en el Comercio, por entender que conduciría a una mayor jornada laboral, para la que sería muy difícil establecer turnos, dada la reducida plantilla de personal, y por ir en perjuicio del modesto comerciante.

Durante la reunión, presidida por don Pedro Serrano Salas, Presidente del Sindicato, acompañado de los señores Gracia Rocañín y Hernandez Pontaque, Presidente y Vicepresidente de la Sección Social, fué objeto de estudio el reciente Decreto-Ley del Ministerio de Trabajo por el que se establecen normas para prevenir y sancionar, en su caso, las actividades fraudulentas en la contratación y empleo de trabajadores. Dichas normas merecieron una muy satisfactoria acogida.

Se trató también del

incremento de las ayudas de prestación económica a la familia por la Seguridad Social, en virtud de otra disposición del mismo Departamento ministerial; y seguidamente, los reunidos cambiaron impresiones sobre las modificaciones que han de experimentar, con retroactividad a primero de año, los Convenios Colectivos de la Lana, Algodón, Géneros de Puntos, Confección, Yute y Comercio, estando pendientes de resolución, que se espera en breve, la fijación del correspondiente porcentaje.

Se dedicó también especial atención a la modificación de la Ordenanza Laboral Textil, sobre la cual se han celebrado las primeras reuniones de estudio, así como a la actual revisión del censo electoral sindical, asunto que se estimó de suma importancia.

Finalmente, y en el periodo de Ruegos y Preguntas, la Presidencia recogió las sugerencias hechas por varios locales sobre diversos aspectos de la Seguridad Social.

ESTRENOS PARA EL PROXIMO LUNES

REX (MAYORES DE 18 AÑOS)

ISADORA Duncan...

Diosa de la danza... de gasas transparentes y pies descalzos



¡UNA MUJER UNICA... UNA INTERPRETACION INOLVIDABLE!



VICTORIA (MAYORES DE 18 AÑOS)

¡EL DR. FRANKENSTEIN DEBE MORIR!
¡ES MAS MONSTRUOSO QUE LOS MONSTRUOS CREADOS POR EL...!



PETER CUSHING-VERONICA CARLSON-FREDDIE JONES
SIMON WARD-THORLEY WALTERS-MAXINE AUDLEY DIRECTOR: TERENCE FISHER
TECHNOCOLOR

ELISEOS SALA ESPECIAL CINE DE ARTE Y ENSAYO

Un film de

FRANCESCO MASELLI

LA VIDA BRILLANTE DE UNA CIUDAD DE PROVINCIAS ESTA DOMINADA POR UN GRUPO DE JOVENES...

"JUVENTUD CORROMPIDA"

CON

Claudia
CARDINALE

Gerard
BLAIN

Anna Maria
FERRERO

En Barcelona HAN LEVANTADO una "LIEBRE"

EL PAN QUE COMEMOS

● LOS MEJORANTES - REFORZANTES DE LAS HARINAS ESTAN TERMINANTEMENTE PROHIBIDOS

LA liebre ha saltado en Barcelona. ¿Qué pasa con los trigos españoles? ¿Qué pasa con las harinas panificadoras? Ciertamente, el pan que comemos es cada día de peor calidad. Parece que el fenómeno es nacional debido a la baja calidad de los trigos. En Zaragoza, concretamente, el pan de hoy no es ni sombra de aquel famoso buen pan de los años 20. ¿Culpa de los trigos? ¿De las harinas? ¿De la elaboración? No lo sabemos. En Barcelona tampoco. Por esto, llevan ya una semana dándole vueltas al tema que ha saltado a las páginas de "La Vanguardia" donde también ha surgido por primera vez una "formula" según la cual es necesario usar productos mejorantes y reforzantes para poder elaborar un pan de optima calidad. ¿Y en Zaragoza? nos pregunta un lector.

FRECUENTES TOMAS DE MUESTRA EN ZARAGOZA

Según nuestros informes, el empleo de aditivos o mejorantes en la elaboración del pan, en Zaragoza, como en el resto de España, están prohibidos por la

legislación vigente, y, por tanto, no puede permitirse el uso de los mismos.

Sabemos que se realizan con frecuencia tomas de muestras de pan y cuando el Laboratorio da resultados positivos, se procede a la incoación de las oportunas diligencias que son enviadas, para su resolución definitiva, al Servicio de la Inspección de la Disciplina del Mercado, que es el Organismo sancionador,

Sobre medidas adoptadas en lo referente al empleo de aditivos o mejorantes, está ya en vigor el Oficio Circular de la Comisaría general de Abastecimientos sobre "Investigación de mejorantes químicos en harinas", que prohíbe el empleo de los citados mejorantes.

LO QUE DICE EL CODIGO ALIMENTARIO

Recordemos que el Código Alimentario Español prohíbe los aditivos químicos o mejorantes, ya que establece que en la elaboración de artículos de panadería o bollería, se permitirá la

incorporación a la masa panaria de las siguientes sustancias alimenticias:

- Gluten de trigo seco o húmedo, no desnaturalizado.
- Leche entera, concentrada, en polvo, total o parcialmente desengrasada, o suero lácteo.
- Huevos frescos o en polvo
- Harinas de leguminosas (soja, habas, guisantes, lentejas y judías) en proporción inferior al 3 por 100 del peso de la harina empleada y la de soja hasta el 5 por 100.
- Harina de malta o extracto de malta y azúcares comestibles.
- Grasas comestibles
- Esencia de limón y naranja.
- Cacao, vainilla y otras especias.

Queda prohibido agregar a los artículos de Panadería y Bollería sustancias diferentes a las reseñadas anteriormente.

SOLO AGUA, HARINA Y SAL CON LEVADURA

Por su parte, la circular de la Comisaría General de Abastecimientos dictando normas para el desarrollo del Decreto regulador de la campaña 1970 de cereales panificables, recogiendo el mismo concepto que el Código Alimentario, sobre la definición legal de pan, expresa la siguiente: "Debe entenderse por pan el producto obtenido por la cocción de una masa hecha de harina de trigo fermentada con levadura agua potable y sal común, elaborada a mano o a máquina".

Esto es cuanto podemos decir, hoy, a nuestros comunicantes. La campaña de Barcelona ha tenido un eco en nuestra ciudad donde ciertamente el pan que comemos no es aquel que tanta fama dió a Zaragoza. ¿Quién es culpable? ¿El maquinismo? ¿La calidad de los trigos? ¿La elaboración? ¿Cualquiera lo sabe!

ANGEL

SORTEO
DE
800.000
PTAS.
EN PREMIOS

PARA
ZARAGOZA
Y
PROVINCIA

CAJA DE AHORROS
DE LA INMACULADA

1 BOLETO por cada 500 pesetas de Ingreso del 1 de enero al 19 de marzo.
2 BOLETOS cada 500 pesetas de saldo, al 31 de diciembre.

● TIROTEOS CALLEJEROS EN BELFAST

Cuatro muertos y doce heridos

BELFAST (Irlanda del Norte), 6 (Efe-Reuter).— Cuatro personas han resultado muertas en Belfast esta mañana, durante tiroteos callejeros registrados entre tropas inglesas y manifestantes.

Tres de los muertos eran civiles y el cuarto un soldado, ha dicho un portavoz del Ejército británico. Al menos, 12 personas resultaron heridas.

El soldado fue muerto cuando la patrulla a que pertenecía atacada con fuego de armas automáticas en la zona católica de Ardoyne, escenario de enfrentamientos entre protestantes y católicos desde hace más de dos años.

Dos civiles fueron muertos a tiros por los soldados ingleses en la misma zona, después de que unos francotiradores abrieran fuego contra los soldados, añadió el portavoz.

Un tercer paisano resultó muerto cuando intentaba arrojar una bomba durante el tiroteo.

● MAS HUELGAS EN LONDRES

Ahora las de su ministradores de carbón

LONDRES, 6. (Efe-Reuter).— Varias líneas aéreas británicas, experimentarán hoy escasez de combustible debido a la huelga de los suministros de carburante pertenecientes al grupo "Shell".

Muchos aviones se verán obligados por ello a repostar en el extranjero, lo que ocasionará retrasos en los vuelos.

La "British Overseas Airways Corporation", (BOAC) ha manifestado, que experimentará leves retrasos en sus vuelos a

Nueva York, pero que los contratiempos serán pequeños.

Un portavoz de la European Airways (EAL) declaró, que la compañía será afectada por la huelga que los retrasos serán reducidos al mínimo.

Los mas perjudicados son los habitantes de Londres que la falta de combustible afectará a la calefacción de autobuses y a las estaciones de servicio.

● SE REUNE EN SESION PLENARIA, EL

COMITE CENTRAL DEL P. C.

VARSOVIA, 6 (Efe-Reuter). El Comité Central del Partido Comunista polaco, se reúne hoy en sesión plenaria con el fin de analizar las causas de los sangrientos incidentes registrados en diciembre pasado y esbozar una línea política para el futuro.

Un anuncio oficial, publicado hoy en la Prensa de la mañana, señala que la sesión evaluará los acontecimientos de diciembre y las tareas que deberá emprender el Partido.

El jefe del Partido, Edward

Gierek, hará una exposición, que según los fidedignos puede durar tres sesiones.

Esta es la primera sesión del órgano Central del P. C. desde que el ex-dictador Wladyslaw Gomulka fue reemplazado por Gierek, tras un reajuste político encaminado a resolver la crisis política suscitada por los desórdenes.

No se facilitó la hora en que comenzará la sesión, sin embargo, se prevé que se utilizarán medios extraoficiales que podrían celebrarse tarde.

UN VIAJE QUE CUESTA 400 MILLONES DE DOLARES

SEGUNDO PASEO por la LUNA

LA AVENTURA del "APOLO"

Los dos astronautas, Shepard y Mitchell, se despertaron a las 06,20 h.c. una hora antes de lo previsto, y dijeron a Houston que estaban "ansiosos" de reanudar la exploración lunar.

Una vez obtenido permiso de este centro de control, se apresuraron a vestir sus trajes espaciales y salieron a la superficie de la Luna, a las 09,23 h.e. Casi dos horas y media antes de lo previsto.

Lo primero que los dos astronautas hicieron una vez fuera del "Antares" fué mirar hacia Tierra "voy a tomar una fotografía de casa", dijo Shepard a Mitchell enfocando hacia nuestro planeta su cámara fotográfica.

Provistos de su carretilla —una especie de "carrito de la compra" para cargar las muestras que recojan y el instrumental que precisen Shepard y Mitchell, iniciaron su exploración hacia el Cráter "Cono".

astronautas encontraban dificultades para orientarse. Por fin, Mitchell divisó un paisaje que le era familiar, el cráter más septentrional de la cadena conocida por los "Trillizos".

"La zona que estamos atravesando está casi completamente llena de cráteres. Sin embargo, el terreno es generalmente llano", informa Shepard.

Los astronautas, en conversación constante entre ellos y con Houston, dijeron luego que el paisaje que atravesaban camino del cráter "Cono" es más pedregoso que alrededor del "Antares".

Mitchell dijo luego, que parecía como si hubiera caído lluvia sobre aquella parte de la Luna y las gotas hubieran quedado señaladas sobre el polvo. "Naturalmente que no es que haya llovido, pero lo parece", explicó.

ORIGEN Y FORMACION DE LA LUNA

El cráter "Cono" está a unos 800 metros del lugar donde ayer se posó el "Antares". Es el principal de la expedición lunar "Apolo XIV", porque los científicos creen que en sus bordes los dos astronautas van a recoger piedras de unos cinco mil millones de años, que pueden dar la clave del origen y formación de la Luna y de todo nuestro sistema solar.

Existe la creencia de que esas piedras fueron arrancadas de la capa original de la Luna por el impacto de un meteorito gigantesco caído a centenares de kilómetros del lugar hace miles de millones de años.

POLVO MARRON

La zona que Shepard y Mitchell atraviesan camino del cráter "Cono", han informado a los dos astronautas, está cubierta de una delgada capa de polvo marrón oscuro.

Mientras los dos hombres se dirigen a su objetivo explorando los alrededores y haciendo frecuentes paradas en cada uno de los cráteres de su ruta que les parezca interesante, el otro astronauta de la misión Stuart Roosa, sigue orbitando la Luna en solitario a bordo del vehículo nodriza de la misión "Kitty Hawk".

VEINTE KILOS DE MUESTRAS DE SUPERFICIE LUNAR

A las 09,45 llegaron por fin al pie del cráter "Cono" y empezaron la lenta ascensión que les llevará alrededor de media hora.

Sus desplazamientos sobre la luna les están resultando tan fáciles hoy como ayer, alrededor del vehículo de aterrizaje lunar "Antares", en cuyas cercanías instalaron un observatorio científico, provocaron varias explosiones para comprobaciones sísmicas, dejaron un panel reflector de rayos Laser y plantaron la bandera de los Estados Unidos.

Además, recogieron alrededor de 20 kilos de



CENTRO ESPACIAL.— Sonriente, feliz la esposa de Edgar D. Mitchell señala en la pantalla del Televisor la silueta de su marido que acaba de poner el pié en la Luna. (Europa Press)

muestras de la superficie lunar. Entre estas muestras guardaron dos piedras del tamaño aproximado de una naranja.

Además en el fondo de un pequeño cráter de unos sesenta centímetros de diámetro encontraron lo que Mitchell calificó de "piedras cristalinas".

MAS DIFICIL

Cuando ya debían estar al borde del cráter "Cono", Shepard informó al Centro de Control, que la escalada "les estaba resultando más difícil de lo previsto".

"Vamos a disfrutar de una buena panorámica cuando lleguemos arriba", comentó Mitchell.

Shepard calculó, que la escalada les supondrá en total una hora y no la media que estaba prevista.

Desde el Centro de Control se

les había comunicado a los astronautas minutos antes que podían permanecer fuera del "Antares" treinta minutos más del tiempo previsto, por lo que regresarán al "Antares" alrededor de las 14,00 (hora española).

Del vehículo de aterrizaje lunar, los astronautas salieron hoy a las 09,23 (hora española), dos horas y media antes de lo previsto.

El primero en salir a las 09,20 fué el comandante de la expedición Alan Shepard, y tres minutos más tarde se le unió en la superficie de la Luna, Mitchell. Inmediatamente después ambos exploradores iniciaron su travesía hacia el cráter "Cono", de donde los científicos esperan que traigan a tierra piedras que puedan darles la clave para descubrir el origen y la evolución de nuestro sistema solar.

HOUSTON (Tejas), 6. (Efe).— Shepard y Edgar Mitchell, astronautas del "Apolo XIV" ayer llegaron a la Luna, hoy a la superficie lunar a las 09, 23 h.e.; iniciando su segundo paseo por el satélite de Tierra.

Los dos astronautas, que se despertaron una hora antes de lo previsto, solicitaron y obtuvieron permiso de este centro de control para adelantar su segundo paseo lunar, en el que recorrerán más de 10 kilómetros y medio, para explorar el cráter "Cono", donde los científicos de Tierra esperan que encuentren rocas de unos cinco millones de años, la misma edad del sistema solar.

LOS PARA SALIR

Estamos despiertos y listos para salir" dijo Shepard al Centro de Control. "El día aquí en Fra es preciso", añadió.

El equipo de los astronautas figura lo necesario para sobrevivir dos días adicionales en la Luna y, según parece, un veneno para darse muerte en el caso de que quedaran perdidos en el espacio sin posible rescate

Washington. — Cuatrocientos millones de dólares es el precio del viaje "Apolo-XIV" a la Luna, 25 millones más que el fracasado "Apolo-XIII". La diferencia entre uno y otro está en las modificaciones introducidas para evitar los errores que pudieron causar la muerte de los últimos viajeros en la Luna. La inflación que ha venido corriendo en los seis meses transcurridos deja su marca en la etiqueta. El primer "Apolo" que llegó a la Luna, el número XI, hace año y medio costó 355 millones de dólares.

También en la Luna se deben llevar limpios los dientes

Los tres astronautas tienen instrucciones concretas de sus médicos para que cuiden el cuidado de su boca... ni en la Luna. Entre correcciones de curso, salidas de órbita y paseos lunares, Shepard y Mitchell tendrán que cepillarse los dientes por lo menos una vez al día. La pasta dentífrica y el cepillo van incluidos entre sus equipajes, junto con un espejo, para cada uno y más de cien pañuelos de papel, por si los astronautas se resfrían.

Botiquín

La falta de médicos fuera de la corteza terrestre, los viajeros del "Apolo-XIV" deben diagnosticarse a sí mismos cualquier posible enfermedad o molestia que les ocurra. El botiquín la medicina que crean más necesaria para cada uno de los astronautas. El botiquín contiene desde pastillas para el mareo, inhaladores nasales, calambres inyectables, un termómetro y vendas y esterilizador de heridas hasta una caja de antibióticos en pastillas.

Y, por si acaso...

La NASA no hace alarde de ello, pero confía que los astronautas llevan dos botiquines especiales que contienen todo lo que se cree necesario para sobrevivir durante dos días en cualquier lugar remoto del espacio, siempre que sea en la superficie, no espacio, naturalmente. El equipo de emergencia consta de tres sacos de dormir especiales para ser usados en la Luna, linternas, utensilios, cuerdas y una variedad de artículos que la NASA ha seleccionado sin más base que el vago conocimiento de los peligros posibles. La agencia espacial siempre lo ha negado, pero se cree que los astronautas americanos llevan en todos sus vuelos fuera del espacio un cierto producto, que les serviría para acabar con sus vidas rápidamente en caso de quedar con los astronautas a dar vueltas y más vueltas, sin posible rescate, por el espacio y evitar una angustiosa muerte lenta.

Vestuario

Shepard, Roosa y Mitchell llevan dos trajes por cabeza para su viaje a la Luna, uno para "la casa" y otros para "la calle". Los dos mil veces reproducidos en fotografías y la televisión, son similares, pero el que llevan dentro de la cápsula espacial pesa quince kilos y el que Shepard y Mitchell utilizarán para pasear por la Luna pesa noventa, porque va especialmente acondicionado.

Los cosmonautas cobran el doble que un albañil o un fontanero norteamericanos

El comandante de la nave Alan Shepard, gana, en condición de tal, 13,07 dólares por hora. Como capitán de Marina Shepard recibe un total de 27,915 dólares con los beneficios al año. El comodoro Edgar Mitchell percibe 21,960 dólares con 96 dólares anuales y el comandante de la Fuerza Aérea, Stuart Roosa, gana al año 19,439 dólares con 16 centavos. El salario de Shepard está proporcionado a los que ganan los empleados de diferentes ramas laborales norteamericanas. De acuerdo con las últimas estadísticas del Departamento de Trabajo los astronautas ganaron como promedio en 1970 7,20 dólares por hora; albañiles, 1,20 dólares por hora; los pintores, 6,56 dólares, y los carpinteros, 6,64 dólares por hora. — EFE.

PROXIMAMENTE EN CINE DORADO
¡El film que cautivó al mundo!

¡VUELVE!
EL TRIUNFO
MUNDIAL



DAVID LEAN

DOCTOR
ZHIVAGO

DE LA GRAN OBRA DE BORIS PASTERNAK, PREMIÓ NOBEL
CON GERALDINE CHAPLIN • JULIE CHRISTIE • TOM COURTENAY
ALEC GUINNESS • SIOBHAN McKENNA • RALPH RICHARDSON
OMAR SHARIF en el papel de ZHIVAGO • ROD STEIGER • RITA TUSHINGHAM
Guión de ROBERT BOLT • Música de MAURICE JARRE
En PALMVISION y METROCOLOR



DOS UNICAS SESIONES DIARIAS:
6'15 TARDE y 10 NOCHE

MAYORES 18 AÑOS

(DOS ULTIMOS DIAS: LAS LEANDRAS)

EL PLENO DEL CONSEJO NACIONAL SERA A PUERTA CERRADA

● EL ORDEN DEL DIA INCLUYE LOS TEMAS LIBERTAD Y SEGURIDAD, FUNCIONAMIENTO INSTITUCIONAL Y DEFENSA DE LA UNIDAD NACIONAL

MADRID, 6 (Europa Press).— El Consejo Nacional del Movimiento, celebrará sesión plenaria el próximo día 17, a las 11,30 de la mañana, según se ha informado a un redactor de "Europa Press" en fuente competente.

Este pleno es el que solicitaron a mediados del pasado mes de diciembre 43 consejeros nacionales para

estudiar entonces la situación política de España.

Siguiendo los deseos de estos consejeros, el pleno se celebrará a puerta cerrada, sin la presencia de los periodistas.

Tanto uno y otro dato se conocerán de manera oficial en los próximos días. Por el momento los consejeros nacionales están recibiendo las correspondientes convocatorias,

en las que se les anuncia que recibirán seguidamente la documentación.

UN LARGO PROCESO

Han pasado dos meses desde que el grupo de 43 consejeros solicitaron la celebración de este pleno. En este tiempo, la comisión permanente del consejo, ha estado realizando los correspondientes trámites y ha elevado al Jefe Nacional (Franco) el orden del día y toda la información correspondiente.

El orden del día del pleno, incluye tres temas que han sido preparados por nueve consejeros, por encargo de la Comisión Permanente, estos tres temas son:

—Libertad y seguridad en la Comunidad Nacional (ponencia estudiada por los señores Ibañez Freire, Planelles, y Valero Bermejo)

—Funcionamiento institucional" (Señor Fuego Alvarez, Pardo Canalis y Utrera Molina)

—"Defensa de la Unidad Nacional" (Señores Palomares, Pinilla y Zamanillo)

SIN PRENSA

Según el artículo 60 del Reglamento del Consejo Nacional, corresponde a la Presidencia, en todo caso, acordar cuando la considere oportuno, el carácter público de las sesiones plenarias y decidir, previo informe de la comisión permanente, sobre el régimen de publicidad de los trabajos del Consejo".

También según el artículo 63, "podrán tener carácter de reservados, además de los informes pedidos al Consejo por el Jefe del Estado, todos aquellos asuntos en que así lo acuerde la comisión permanente"

Se esperará sin embargo, que los medios informativos reciban un resumen de las tres ponencias que constituyen el orden del día.

Se insiste por otra parte en la posibilidad que el reglamento les confiere a los consejeros de intervenir en la sesión, siempre que se inscriban en la Secretaría de la Cámara, al menos con veinticuatro horas de antelación. Se sabe que varios consejeros tienen la intención de hacer uso de esta facultad reglamentaria.

● "APOLO XIV": ORDEN DE REGRESO

HOUSTON (Tejas), 6.— A las 11.43 (hora española) y en vista de las dificultades que estaban encontrando y teniendo en cuenta que ya han recogido las muestras que los científicos querían, el Centro de Control ordenó a los astronautas que suspendieran su ascensión al cráter "Cono" y regresarán al "Antares".

Los astronautas habían recorrido ya las tres cuartas partes de la distancia desde el pie

del "Antares" a la cumbre del cráter.

Con la orden de regreso, lo único que los astronautas no podrán llevar a cabo del programa es la "parte divertida": hacer rodar una gran roca hasta el fondo del cráter y echar una ojeada al paisaje desde la cumbre.

Pero el objeto científico de la expedición con la recogida de muestras de la falda del cráter, ha quedado ya cumplido.

La POLUCION ATMOSFERICA, PREOCUPA a los HOMBRES de CIENCIA

Con frecuencia, por ser tema de palpitante actualidad, sabemos de la preocupación mundial por resolver, o aminorar los efectos que de ello se desprenden, el problema de la polución atmosférica. Los hombres de ciencia, las autoridades; quienes de una u otra forma velan por la salud pública, estudian sin desmayo los procedimientos que ayuden a encontrar una solución efectiva. La Organización Mundial de la Salud sitúa en destacado plano de su actividad el estudio de las consecuencias que la polución atmosférica puede producir y, en general, la ciencia, las autoridades y la industria farmacéutica, invierten horas diarias de esfuerzo para el estudio del tema.

En Torremolinos, Málaga, los días 26 y 27 del presente mes, se celebrará un Symposium internacional sobre Secreción Bronquial y Terapia Inhalatoria. Así mismo, acerca de la polución atmosférica.

Este Symposium Internacional enfocará estos temas de primerísima actualidad médica y social, con la participación de destacados profesionales de la medicina, tanto españoles como extranjeros y la celebración de varias mesas redondas.

La Sociedad Española de Patología Respiratoria (SEPAR) ha patrocinado esta reunión con la colaboración de la fundación Gaetano ZAMBON y los Laboratorios ZAMBON S.A.

INFORMACION FINANCIERA



Cambios de la sesión de hoy, facilitados por

CAJA DE AHORROS Y MONTE DE PIEDAD DE ZARAGOZA, ARAGÓN Y RIOJA

32 Oficinas en Zaragoza

460 Oficinas en 5 provincias y en Madrid

NUESTRO DEPARTAMENTO DE VALORES RESOLVERA A TODAS SUS CONSULTAS

● SOLICITAN QUE SEA CREADO EL BANCO DE CREDITO A LA VIVIENDA

● 31 enmiendas al proyecto de Ley del Crédito Oficial

MADRID, 6 (Europa Press).— Ha terminado hoy, el plazo de admisión de enmiendas al proyecto de Ley de Organización y Régimen del Crédito Oficial, que está considerado como el texto más importante a debatir próximamente en las Cortes, después de aprobada la Ley Sindical.

Han sido presentadas a este proyecto más de cien enmiendas, treinta y una de ellas con el sólo objeto de que sea creado por medio de él el Banco de Crédito a la Vivienda.

Entre ellas, la firmada por don Rafael Arteaga Padrón, procurador de representación familiar por la provincia de Santa Cruz de Tenerife, justificada su petición entre otras razones, en que "pese a los esfuerzos del Ministerio de la Vivienda para dotar a las familias del hogar "suficiente y digno" que marca el Fuero de los Españoles, el problema en sí revierte tal magnitud y gravedad que no se alcanzan ni en un 50 por ciento, aproximadamente, los niveles de los déficits existentes, en particular en viviendas de interés social".

También razona, que los promotores privados no han logrado paliar el problema y menos reducir el déficit de viviendas con destino a las familias trabajadoras, con motivo de los precios en este mercado de todos conocidos" y que "existen inconvenientes de todo tipo para que las familias modestas lleguen a poseer ese hogar propio a que tanto aspiran

desde el momento de constitución"

COMO SERIA EL BANCO DE CREDITO A LA VIVIENDA

En esta enmienda, se exponen las características y funciones del solicitado Banco de Crédito a la Vivienda, entre las que encuentra:

—A través de él canalizarían: "Todas las ayudas para viviendas que tengan interés eminentemente social quedando centralizado así el procedimiento de petición creando, si fuera posible, mayores estímulos para hacer llegar pura y directamente al va a ser beneficiario de vivienda.

—Cabe que se puedan crear dependientes de este banco, "entidades constructoras en las provincias".

—La meta de estas entidades no sólo sería "el reducir notablemente el costo de viviendas", sino también "lograr una mejor construcción, mayor amplitud y unas condiciones más armónicas y alegres para futuros hogares de este marcado interés social".

—"A través de este Banco de Crédito a la Vivienda se podrá lograr con toda efectividad garantías de fomentar el ahorro popular con destino exclusivo a poseer ese hogar con que toda familia desde sus recursos creando a tales efectos toda clase de estímulos que se realicen con mayores ayudas (obtenidas de solares, petición de crédito fondo perdido, etc)

EXPLOTA UNA CALDERA en ENSIDESA

● RESULTARON CINCO MUERTOS Y MAS DE 20 HERIDOS El accidente ha paralizado la total actividad de la factoria

AVILES, 6 (Europa Press).— Sobre las diez y media de esta mañana, se ha producido una fuerte explosión al ertallar la caldera de recuperación de calor de la acería "LD número-1" de Ensidesa. La explosión ha sido muy fuerte como prueba el que la onda expansiva haya producido la rotura de cristales en una zona de varios kilómetros alrededor de la fábrica de "Ensidesa"

Según se ha informado en

medios cercanos a la empresa, por el momento hay que lamentar cinco muertos y unos veinte heridos algunos en estado muy grave. Toda la ciudad de Avilés vive en estos momentos una situación de lógica ansiedad y angustia, habiéndose movilizado no solo las instalaciones sanitarias de la empresa y de

Avilés sino también de otros puntos de Asturias desde donde se están trasladando hacia la

factoria ambulancias, médicos y todos cuantos recursos puedan movilizar.

Las primeras autoridades de Asturias se encuentran ya en Avilés ante la importancia que está catástrofe. Por el momento se desconocen las causas de la explosión, que ha paralizado completamente las actividades de esta empresa del INI, en cuenta con más de 4.000 trabajadores.

CIERA
 os por
 OS
 DE
 OJA
 a
 en Madrid
 DRES
 TAS
 DO EL
 VIVIENDA
 de Ley del
 omento de
 EL BANCO
 A LA VIVIENDA
 nienda, se esp
 icas y funcio
 anco de Crédit
 ntre las que
 s de el
 Todas las ay
 que tengan in
 ente socia
 ralizado así
 to de peticio
 fuera post
 iles para hac
 ectamente al
 neficiario de
 se puedan
 de este ma
 des construcc
 s".
 e estas entid
 a "el re
 el costo de
 o, también "p
 onstrucción,
 d y unas
 y alegres para
 de este ma
 de este Banco
 vivienda se p
 la efectividad
 mentar el ab
 stino exclusi
 ar con que
 desde sus in
 efectos toda
 ue se realiz
 vudas (obten
 ción de crédit
 etc)

INTERVIENE DON ANTONIO HIGUERAS ARNAL

ARAGON, HOY

6

Mientras Zaragoza
crece desmesuradamente

ARAGON

SE CONVIERTE EN UN DESIERTO

- CON MUY CONTADAS EXCEPCIONES, LA MAYORIA DE SUS PUEBLOS ESTAN EN REGRESION
- EN 1964, ARAGON GENERABA EL 3,62 POR CIENTO DE LA RENTA NACIONAL; EN 1967 EL PORCENTAJE DESCENDIO AL 3,05
- LAS CONDICIONES SON MUY ADVERSAS PARA EL AGRICULTOR Y SE CARECE DE INDUSTRIAS DE AMBITO NACIONAL

HA sido realmente esclarecedora la conversación que he sostenido con don Antonio Higuera Arnal,

catedrático de Geografía en la Facultad de Filosofía y Letras de la Universidad de Zaragoza. Hemos bajado al detalle, al dato estadístico



que refuerce la opinión dada. Una hora dura la entrevista que tengo recogida en el magnetófono, pero como la síntesis es ineludible necesidad, a la par que gran virtud, en PERIODISMO, he tenido que espigar aquí y allá seleccionando el material que ofreceré a continuación. Advierto, sin embargo, que la esencia de las opiniones de don Antonio Higuera Arnal ha sido respetada en toda su integridad. Hélas aquí, sin más preámbulos.

especialmente a las provincias de Huesca y Teruel. Respecto a Zaragoza hay que tener en cuenta que su crecimiento demográfico ha sido mucho mayor que el de otras provincias y ésto influye en el resultado final.

Las causas que han provocado tal situación son de tipo social, económico e incluso político. Su análisis en conjunto no se ha realizado hasta ahora. Sólo se han analizado aspectos parciales del mismo.

existente en los regadíos, hasta la deficiente explotación de enormes terrenos de secano. El aragonés tiene mentalidad de cerealista; entonces, la transformación del secano en regadío se traduce casi siempre en un aumento de las cosechas de cereal, precisamente en un momento en que España tiene excedentes de cereales. Por consiguiente, a las dificultades propias de su comercialización se unen las ocasionadas por tales excedentes. El agricultor desconoce las técnicas modernas de regadío y, por último, la rentabilidad de los nuevos regadíos no se produce hasta pasados veinticinco o treinta años.

● Situación preocupante

—La situación actual es bastante preocupante. De 1964 a 1967 la renta nacional ha crecido en un 47,4 por ciento, mientras que en Aragón no pasó del 31,6. En 1964, las tres provincias aragonesas generaban el 3,62 por ciento de la renta nacional, y en 1967 solamente un 3,05 por ciento. En sólo tres años, Aragón pasó a ocupar uno de los lugares más bajos en la escala citada. Esta rémora se refiere

● Problemas muy graves

—Es francamente difícil la situación de la agricultura aragonesa, porque las condiciones del medio físico son muy adversas. Además, la agricultura es de suyo una actividad muy poco elástica y con problemas a nivel nacional que es preciso resolver para elevar el nivel de vida del agricultor. En Aragón, por otra parte, hay una serie de deficiencias estructurales que van desde el minifundismo tan acentuado

● Carencias de industrias importantes

—En Aragón hay excesivas pequeñas y medianas empresas, mientras se carece

(Pasa a la página siguiente)

PROXIMO CAPITULO
"COMPLEMENTARIEDAD,
SI; COMPETENCIA, NO"

ARAGON 2

expres

DIARIO DE LA TARDE

DIARIO de AVISOS

HOJA DE CALENDARIO

FEBRERO

6

Sol 7:20-17:40.—Luna 13:51-4:58
C. creciente.—L. llena, el día 10

SABADO

San Pablo Miki y los mártires japoneses

EL POSTRE DEL DOMINGO



FLAN AL CARAMELO
(4 flanes)

1/2 litro de leche
125 grs. de Azúcar
4 huevos
Una pizca de vainilla.

Se pone a quemar el azúcar y se vierte en las 4 flaneras

A continuación se mezcla el azúcar y los huevos, se baten un poco y se le añade la leche, hecha la mezcla se vierte en los moldes hasta el borde. A continuación se ponen en una cazuela y se les echa agua hasta que llegue a mitad del molde, se meten al horno. Hasta que al tocar con el dedo no se pegue y se separen un poco, las paredes. Servir frío.

José A. LEAL

PROGRAMAS DE LAS EMISORAS LOCALES

RADIO POPULAR DE ZARAGOZA

15,00.— Alrededor del reloj con... Plácido Serrano
16,00.— Tertulia de los socios del Club de amigos
17,00.— Concierto
18,00.— Sinfonía
18,30.— Embajada de la alegría.
19,00.— La hora Francis
20,15.— Explosión 68
21,00.— La isla de la calma.
Presenta Manuel Pérez Lafarga
23,00.— Clave de sol
Todos nuestros programas se emiten también en F.M. 97,8 megaciclos.

RADIO NACIONAL DE ESPAÑA, EN ZARAGOZA

13,05.— Discoteca 70
13,30.— Aragón al día. Diario hablado local
14,00.— Música en LP
14,30.— Segundo diario hablado
15,00.— Alta fidelidad
16,05.— Festivales de Europa
17,08.— Misión rescate
17,30.— Tiempo libre
20,30.— Pulso de la ciudad
20,35.— Antorcha. Información deportiva local
21,10.— Las melodías de los famosos
22,00.— Tercer diario hablado
22,30.— España de par en par
23,30.— Escalofrío: "Breve historia de unos cadáveres"
24,00.— "24 horas" Boletín Informativo resumen
0,35.— Meditación religiosa

0,38.— Ronda de Europa
1,00.— Música y noticias
1,30.— Nocturno español
3,10.— Cierre de la estación.

RADIO JUVENTUD DE ZARAGOZA

7,00.— Al que madruga...
8,00.— Musical Informativo.— (Con música alegre y dinámica e información del tiempo, hora y temperatura).
9,40.— La canción del trabajo.
10,30.— Los diez de la semana (Con S. Asensio).
12,05.— Musical de Mediodía.
13,50.— Graderío (Por R. Martínez).
14,01.— La ciudad al día (Información ciudadana)
15,05.— Radio Club (Dedicados).
16,01.— (Confidencias).
17,03.— Lluvia de estrellas.
18,30.— Cabalgata infantil.
19,01.— La ballena alegre.
19,15.— Nuestras noticias.— (Programa O.J.E.)
20,01.— El rosario en familia.
22,30.— La jornada deportiva (Con C. Oterino).
23,01.— Solistas instrumentales.
0,01.— A media voz.
0,30.— Notas de despedida.
Emisiones en onda media y frecuencia modulada.

PRUEBAS DE ACTITUD

Radio Nacional de España convoca pruebas de aptitud para la contratación de personal, a fin de proveer en la Emisora de la Red en Zaragoza, el puesto de trabajo siguiente:

GRUPO: Técnico.
1 Auxiliar de Servicios Técnicos de primera.

Podrán participar en las pruebas de selección los que reuniendo los conocimientos suficientes posean la nacionalidad española y edad mínima de 18 años, cumplidos en la fecha que expira el plazo de presentación de instancias y estén inscritos en el Registro oficial de Técnicos de Radiodifusión. Asimismo deberán carecer de antecedentes penales, no haber sido separado de ningún cuerpo del Estado, Provincia, Municipio u Organismo Autónomo y no padecer enfermedad o impedimento físico.

Los aspirantes formularán instancia dirigida al Ilmo. Sr. Director de la Red de Emisoras de R.N.E. según modelo oficial. El plazo de admisión se cerrará el día 15 del actual mes de febrero, a las catorce horas.

ZARAGOZA AEROPUERTO

ZARAGOZA-MADRID

Diario (IB 031)
Salida: 8,15; Llegada: 8,55
Salida Madrid: 19,30; Llegada 20,10

ZARAGOZA-BARCELONA

Diario: (IB832)
Salida: 8,05. Llegada 8,40
Salida Barcelona: 20,00
Llegada 20,35

AEROPUERTO DE ZARAGOZA

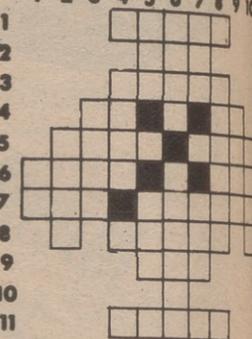
Teléfono 218260
Compañía 214110

IBERIA. Líneas Aéreas de España
Oficina: Carri Franc 22-24
Teléfono: 218250

HOTEL CORONA DE ARAGON
Teléfono.222260

CRUCIGRAMA

1 2 3 4 5 6 7 8 9 10 11



HORIZONTALES.— 1.— Marcha. 2.— Materia. 3.— Faltas. 4.— Interjección. Interjección. 5.— Uso modo, costumbre de vestir. Alegre. 6.— Astrágalo. Locas. 7.— Onda de gran amplitud. Calle principal. 8.— Accidentalmente, por casualidad. 9.— Interjección. 10.— Letra. 11.— Pájaro túrdido.

VERTICALES.— 1.— Interjección. 2.— Perverso. 3.— Embuste gracioso. 4.— Unión del alma y del cuerpo. 5.— Onomatopeya de un golpe. Advertencia. 6.— Satélite de la Tierra. Garantía. 7.— Adjetivo. 8.— Que contiene. 9.— Palmera del Ecuador. 10.— Bahía. 11.— Al revés, carta de baraja.

SOLUCION DEL NUMERO ANTERIOR

HORIZONTALES.— 1.— Rota. 2.— Los. 3.— Veta. 4.— Mi. Es. 5.— Veda. Ocas. 6.— Pera. Ayes. 7.— Acodado. 8.— Acaso. 9.— Aro. 10.— Hazas.

VERTICALES.— 1.— Pa. 2.— Vela. 3.— Mero. 4.— Vida. 5.— Aca. 6.— Zote. Ocariz. 7.— Asa. 8.— Recado. 9.— Saya. 10.— Sol.

FARMACIAS DE GUARDIA

SABADO

Turno 6 A

SERVICIO DE 9 MAÑANA A 11 NOCHE

Avda. Compromiso de Caspe, 71: Montoto, tel. 217331; Avda. La Jota, 53-55: Valén, tel. 290962; Avd. Madrid, 148: Serrano Miró, tel. 331165; Avda. San José, 21: Martínez Cordón, tel. 236771; Cerdán, 35: Aubá, tel. 222715; Hernán Cortés, 17: Sánchez, tel. 222355; Laguna Azorín, 4: Laguna, tel. 338850; Luis Sallenave, 13 (Cuéllar): Muñoz Burón, tel. 272952; P.º Independencia, 25: Zatorre, tel. 222864; P.º las Damas, 19: Navarro, tel. 211945; Plaza del Portillo, 2: Torres, tel. 217953; San Juan Bosco, 1 (esquina Corona de Aragón): Alfonso, tel. 252276; San Juan de la Cruz, 23: Clavería, tel. 276168; San Juan de la Peña, 121: García S., tel. 297543; San Vicente Paúl, 43: Castañer, tel. 291265; Sos del Rey Católico, 21 (Torrero): Pardillós, teléfono 275567; Torre, 24: Hernando Torrero, tel. 296064; Uñesta, 56: Concha, tel. 330237.

Las Farmacias de letra negrilla están abiertas día y noche

DOMINGO

Turno 7 A

SERVICIO DE 9 MAÑANA A 11 NOCHE

Avda. Compromiso de Caspe, 38: Martín, tel. 233956; Avda. Madrid, 50: Gil, tel. 333578; Berenguer Bardaji, 42: Tarancón, tel. 258238; Castelar, 71: Muniesa, tel. 232884; Coso, 106: Lobera, teléfono 224365; Estébanes, 31 (Don Jaime I, 17): Ucelay Rived, teléfono 216832; Fray Julián Garcés, 29 (Torrero): Casas, tel. 272285; Fuero del Trabajo, 16: Grau, tel. 232766; García Sánchez, 39 (Villahermosa, 13): Alcaine, tel. 251089; General Franco, 58-60: Blas, tel. 223154; General Millán Astray, 74: Otín, teléfono 372796; Grupo Alferez Rojas, 29: Puertas, tel. 331840; Juan Pablo Bonet, 17: Adán, tel. 274078; Manifestación, 11: Serrano, tel. 223023; P.º Calvo Sotelo, 41 (esquina Avenida Goya): Buesa, 225563; P.º General Mola, 10: Navarro, tel. 226203; P.º Teruel, 29: Sáenz, tel. 222441; Plaza Ntra. Sra. del Carmen, 5: Gaudó, 221393; Santa Cruz de la Serros, 49: Ruiz-Tapiador, tel. 292692.

Las Farmacias de letra negrilla están abiertas día y noche

ARAGON, HOY

(Viene de la página anterior)

ARAGON se CONVIERTE en un DESIERTO

de industrias de ámbito nacional. Hay algunas excepciones, pero escasas. La industrialización de una región —o de un país— y su transformación económica, actualmente sólo puede llevarse a cabo si se cuenta con grandes empresas. Las medianas y pequeñas empresas no pueden hacer mucho por desarrollar la región, ya que sólo están capacitadas para resolver problemas socio-económicos de ámbito local.

grado medio para la agricultura, la industria y los servicios. También hacen falta más centros de enseñanza media, generalizados por toda la región. Si no se logra hacer subir el nivel cultural básico de la población, no se podrá conseguir desarrollar económicamente a la región.

pero sin que se hayan tenido en cuenta los problemas que plantean los regadíos. Quiero hacer constar que para un estudio semejante hay que invertir mucho dinero.

En el aspecto industrial debe fomentarse la creación de grandes empresas, en las que puedan apoyarse las pequeñas y medianas. Hubiera sido deseable, por otro lado, que el "Polo de Desarrollo" de Zaragoza continuara en otras localidades de la región, pues su duración ha sido demasiado corta y ha producido un efecto negativo al hacer crecer desmesuradamente a la capital, en detrimento de la región. Habría que potenciar la creación de polígonos industriales en diferentes pueblos de Aragón, una vez se comprobare su viabilidad.

En resumen: urge estudiar en conjunto las necesidades, para coordinar a continuación las actividades a desarrollar, y establecer los objetivos a cubrir, sin estar cambiando continuamente de idea al respecto.

● **Una cabeza sin cuerpo**

—¿Considera Vd. que Zaragoza lleva camino de convertirse en una ciudad gigantesca, sin región que la circunde, en el caso de que no se tomen las medidas oportunas?—

—Lo creo. Es más: tal situación es ya un hecho. Hay un gran vacío demográfico en todo Aragón. Los pueblos son pequeñísimos y casi todos están en regresión. Incluso algunos que aumentan de población, tienen un crecimiento vegetativo superior al crecimiento que experimentan en la realidad. Tenga en cuenta que Zaragoza tiene unos seiscientos mil habitantes, mientras que el resto de su provincia apenas sí alcanza los doscientos mil.

—Parece ser, no obstante, que este fenómeno de la concentración de masas humanas acaece a escala nacional. ¿Es así?—

—Si, en efecto. Viendo el mapa de las variaciones de la población, se observa que el interior del país se va quedando totalmente desierto, mientras la población se concentra en el exterior. Antes de muy pocos años no quedarán en el interior de España más que las capitales de provincias, algunos otros núcleos que por circunstancias especiales han experimentado un gran desarrollo, y Madrid. España tiene unos nueve mil municipios; pues bien, el setenta y cinco por ciento de ellos cuenta con menos de quinientos habitantes. Es evidente que resulta económicamente imposible acondicionar tales municipios con las ventajas de confort que ofrece la sociedad moderna: abastecimiento de agua a domicilio, alumbrado eléctrico, centros de enseñanza, etc. Parece ser que la solución está en crear núcleos comarcales, donde la población de tantos pueblos pequeños pueda concentrarse.

Néstor PITTI

Nosotras

Los "IMPER'S" en PRIMAVERA

PARA esta Primavera, que se avecina, tras las gelidas y ventosas jornadas que hemos pasado, y que acudirá a su cita, sin lugar a dudas, el 21 de Marzo, (su puntualidad en el calendario, la ha hecho famosa), los estilistas, diseñadores y confeccionistas de impermeables, esta moderna y agradable prenda que ahora y para esta estación, tan de moda está y que sustituye con todas las ventajas al abrigo de entretiempo, por su inoperancia, y que tan cómoda y práctica resulta para las necesidades de la vida moderna, activa, laboriosa de nuestras mujeres, han preparado sus colecciones variadas y nuevas a la última Moda, que aparecerán en el mercado nacional, con las primeras hojas en los árboles. La Moda, presenta, como líneas más apropiadas, las de cuerpo ajustado, busto

pequeño, hombros estrechos y múltiples detalles de buen gusto, como cinturones incrustados, grandes bolsillos, cuellos camiseros caprichosos, etc. El largo, puede ser múltiple, sigue la libre elección del usuario. Observamos sin embargo que son tres los largos de mayor valimiento. Comenzaremos por el que irrumpirá con mayor fuerza, el largo "Chanel", el empleado preferentemente, durante toda su vida la gran "Coco Chanel", recientemente desaparecida, es el largo que cubre justamente toda la rodilla, sobrepasándola no más de dos centímetros. Le seguirá en preferencias, el largo midi, a media pantorrilla, y en último lugar la medida midi-maxi, a media altura, entre el tobillo y la pantorrilla. El maxi-maxi, o sea, hasta los pies, este desaparecerá definitivamente. Los colores más

apropiados para esta estación, serán el blanco rojo, el crudo, el cuero natural, el verde mar, entre los claros y el vino, el morado y el berenjena, entre los oscuros.

La elegante y bella estrella internacional de cine y televisión, Mónica Randall, ha seleccionado para su guardarropa de Primavera, varios de estos modelos, con algunos de los cuales, aparece en las fotografías que ilustran esta página, cada uno de ellos con un estilo y un largo distinto, y muy apropiado para viaje, calle ó vestir, según las circunstancias, y con ellos nos dá una clara muestra de las tendencias de la temporada.

Esperemos, pues, confiados, la llegada de la estación primavera, para ver aparecer por nuestras calles y plazas, a las damas y damitas, tan lindamente ataviadas.



Mónica Randall, la bella actriz de televisión y teatro, presenta un bello y elegante modelo de Imper-midi, abrigo, en tricotina-tervilor, de color verde botella, en los románticos jardines del Laberinto.

MORUCHA, "PREMIO CARMEN AMAYA"



Hablar de Morucha como presentación se hace inútil después de todo lo que ya se ha dicho y publicado sobre ella a lo largo y ancho de toda la geografía española.

Pero es indudable que ella siempre rompe moldes y sabe mantenerse en la línea de la popularidad.

Ya a los nueve años se reveló como una firme promesa del canto y del baile al ganar el premio "Carmen Amaya". Poco después, a los doce años, formó su propia compañía y recorrió toda España actuando como cabecera de cartel. Sus interpretaciones en el cine han sido muestra de un temperamento y una gracia fuera de serie; como muestra ha quedado "El amor brujo" o "El Toisón de Oro". Después ha actuado en el "Show de Remy" en Venezuela y en los más prestigiosos tablaos de nuestro país.

EN MEXICO

Morucha es amable, sencilla, espontánea y la conversación con ella resulta en extremo agradable. Quizás cuando estas líneas lleguen a su conocimiento, Morucha se encuentre ya en México, reclamada por un importante contrato.

—¿Marcha bien tu carrera, Morucha?
—Magníficamente. Ahora me marcho a México, donde ya actué el año pasado. Imagínate que fui contratada para un mes y me tuve que quedar cinco.

—¿Tu más grande éxito?
—Indudablemente el obtener el premio "Carmen Amaya" de baile. Recibir un premio con el nombre de la mejor bailaora de todos los tiempos es realmente grandioso en mi carrera.

—¿Fracasos?
—De todo tipo, pero es mejor dejarlos donde están. ¡En el olvido!

—¿Qué tal por Estados Unidos?
—Fenomenal. En "Le Chateau Madrid" de Nueva York, quedaron encantadísimos con mi actuación.

—¿Sabemos que actuaste en el II Festival Internacional de la Canción Latino-Americana. ¿Cómo fue tu actuación?
—Es un festival que hasta el momento no tiene demasiado renombre, se celebra en Ciudad México y entre unos doscientos participantes quedé en tercer lugar, ganando además el premio de la crítica. ¿Crees que está bien?

—Por nuestra parte pensamos que está muy bien. Pero Morucha siendo como es, no lo piensa. Ella no sueña con premios, únicamente con la entrega diaria para su público. Aqué que día a día la espera para premiarla con aquello que ella más anhela; sus aplausos. En definitiva Morucha es siempre artista y es siempre revelación; nuevo valor, pues, en la canción española, con figura y temperamento suficientes para triunfar en el difícil mundo discográfico, después de haberlo hecho sobradamente en el del baile.

Serafín JIMENEZ

* PELUCAS · POSTIZOS BISOÑES



3ª Medalla de Artesanía

MIGUEL de ARA, 27
Javier Sebastian

ZARAGOZA Tel. 214466

Pelucas, 1.300 Ptas.

Bisoñé caballero, 2.500 Ptas.

Se admiten toda clase trabajos en confección

SE COMPRA PELO

Profesionales consulten precios



EL MATRIMONIO y los HIJOS

DE verdad que resulta un verdadero contrasentido; pero así es. La perfección en el matrimonio debería ser para atender a los hijos y la atención perfecta de los hijos debería ser a través del matrimonio.

Pero, para desgracia de los hijos, no siempre ocurre así.

Aparte del rechazo que tanta importancia tiene en los trastornos que pueden padecer afectivamente los hijos por causa de los padres ya sabemos que está la sobreprotección que es otra especie de rechazo.

La madre que exclama:
—No veís como lo quiero; por eso mismo que pretendo que todo sea lo mejor para él es por lo que no le debe consentir que se acostumbre a tenerme todo el día; para ésto está el servicio o el "parking" o el Colegio.

Y es que, como decía Tomasseo, "al matrimonio le ocurre como a la muerte, pocos llegan hasta él bien preparados".

Era Meade la que afirmaba que la familia era el niño y la mujer (su madre) de la que cuida un hombre.

En nuestra Religión contamos con el conjunto de nuestra Sagrada Familia maravilloso ejemplo de la constante unión entre la Virgen, San José y Jesús.

En Norteamérica todos sabemos lo que "ayuda" en las labores domésticas, familiares, integrado totalmente en el hogar.

De España nos cuenta Caro Baroja como, hasta el pasado siglo, en algunos pueblos del norte de la península, existía la "covada". Esta consistía en que tras el parto de la mujer, se acostaba el hombre en el lecho del recién nacido, para recibir los cuidados del puerperio lo que tenía un significado de reconocimiento mágico de la paternidad.

Sabemos que cerrar es encerrar, que el niño necesita independizarse de su madre, y de su padre. Pero, poco a poco. Teniendo en cuenta su edad, su capacidad de independencia, pasando por toda la escala del desarrollo que tan importante es respetar, porque cada escalón que sube en su vida, es la base sólida sobre la que tiene que apoyarse firme para llegar al grado siguiente de madurez tanto psíquica como orgánica.

Lo mismo que en el período nutritivo es preciso que el niño pase primero por una época en la que el alimento imprescindible deberá ser la leche y hay otra, en su desarrollo, en la que hay que llegar hasta alimentación complementaria para ir prescindiendo poco a poco de la alimentación láctea exclusiva. De la misma forma, por la misma ley evolucionista, una época de la vida del niño necesita de la constante asistencia de su madre, luego de los dos (padre y madre) y, por último, de la integración en el mundo que le rodea.

Llegar al estado normal de salud mental a través de toda la infancia, deberá ser a costa de que estos principios biológicos de la vida humana se cumplan en su totalidad.

Era Camus el que afirmaba lo de que "la gente se casa, se quiere todavía un poco y trabaja...; trabaja tanto que se olvida quererse".

Esta afirmación, expresión del perjuicio afectivo de la vida actual, resume hasta qué

punto puede permanecer huérfano de amor todo niño criado en el seno de un matrimonio actual.

Da lugar a unos matrimonios cada vez más convencionales, en los que toda manifestación de cariño se confunde con un signo de debilidad y, los hijos, asomados a este espejo de inseguridad, terminan o con la desilusión o con el conformismo y hasta con la delincuencia propia de su falta de base para creer algo en que apoyar sus ilusiones, los ideales que lleva consigo la adolescencia.

Como dice su autor, tienen una libertad sexual que la mayoría de las veces desaprovechan por su miedo a sentir; tal es su afán de huida hacia todo lo que pueda ser afectivo.

Y esta conducta bipolar por parte de los adolescentes (el conformismo o la delincuencia) se va extendiendo peligrosamente en el mundo de hoy a través de la juventud de los países considerados como bien desarrollados.

Nosotros creemos que es este vacío de amor que hay en el alma de estos niños criados en medio de un desapego materno precoz, el causante de toda esta tragedia.

Por desgracia muchos se olvidan de que el amor es el olvido total de sí mismo.

Era Moliere el que nos afirmaba que el amante verdadero es el que sabe amar hasta los defectos del ser amado.

Pocas verdades más grandes que ésta, hemos podido comprobar a través de los años entre las muchas madres buenas que todavía quedan, gracias a Dios.

¡Con qué ojos tan abiertos miran al mundo que los rodea, los niños!

Cuando recordamos aquel pensamiento oriental que afirmaba: "el seno de la madre es el nido más caliente, tejido en la rama del almendro"; cuando lo recordamos, nos quedamos pensando si, de verdad, hoy muchos niños podrán saborear la verdad de este maravilloso pensamiento. Y pensamos, con tristeza, en todos los que conocemos que sabemos que no y en los muchos otros en lo que nos lo figuramos.

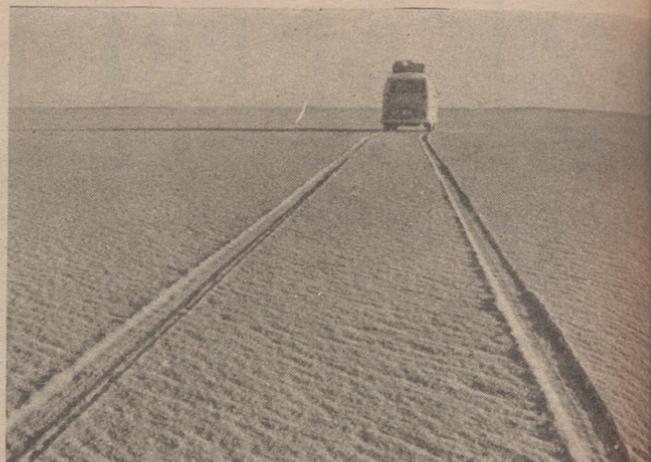
Ese afán reformativo de tantas madres queriendo endurecer ya a sus niños que apenas acaban de aprender a andar con una sobreprotección compensadora que, como dice Rof Carballo no es más que un mensaje de egoísmo, ansiedad inseguridad y violencia agresiva.

En fin, aunque todo esto sea cada vez más corriente, no llega a ser aún lo suficiente que como decía Leiboritz: "Amar es poner toda nuestra felicidad en la del ser amado". Y esto, gracias a Dios, todavía la encontramos en nuestra tan constante vida de relación con las madres.

Antonio Ullol



Más DESPRENDIMIENTO



A CRISTO hay que seguirle con todo lo humanamente bueno pero que no sea inconveniente para seguir con soltura tras sus pasos. El seguir a Cristo tiene un compromiso peculiar: obediencia en la fe.

A todos de una manera u otra ha llegado la llamada del Maestro para que escuchando sus palabras el espíritu sincero esté dispuesto a seguirle. Ese llamamiento es igual a una vocación. Todos los bautizados han sido llamados a ser hombres de Cristo. No quiere decir deshacerse de los valores humanos, renunciar a los derechos humanos, sino todo lo contrario: debemos dedicar todo nuestro esfuerzo a construir un mundo más humano, menos egoísta menos malo.

La importancia que tiene el llamamiento, la vocación en la Biblia es de lo más impresionante. La vocación de Moisés en la zarza ardiente. La de Isaias en el templo. Entre Dios y un joven llamado Jeremías "pone en presencia de Dios en su majestad y en su misterio y al hombre en todo su misterio frente a una misión en toda la realidad, con todo el miedo que puede traer consigo una empresa difícil. Todo lo suciona la generosidad. Esto nos demuestra la importancia que tiene el llamamiento en la salvación del hombre.

No sólo hay una vocación general sino individual, personal. La condición cristiana es ya de por sí una vocación. San Pablo hace un llamamiento a los corintios para que se den cuenta: "Considerad vuestro llamamiento pues hay entre vosotros muchos sabios según la carne". Pero cada uno debe prescindir de la conducta del mundo —cuya figura pasa— debéis quedaros en la condición en que le halló su llamamiento.

La vocación en la vida cristiana es una vida en el Espíritu, porque el Espíritu es un nuevo universo, porque se une a nuestro espíritu, para hacernos oír "la palabra del Padre y despierta en nosotros la respuesta filial".

Alguien ha dicho que lo constituye la grandeza del hombre más allá que su razón y su libertad, en su llamamiento.

Esto en virtud de las razones sobrehumanas, que se le proponen, que se acepta o rechaza respecto a su razón. Y su libertad, en función de una elección libre a la que se ve invitado.

Hacer de Dios el centro de gravitación de todos sus actos. Pensar en Dios más y en los misterios de Dios con asiduidad. Colaborar en la obra redentora, llevar una vida según las máximas evangélicas sin engaño ni disimulo y en todas las coyunturas de su existencia.

Ver a Dios en todos los sucesos de su vida. Estar unido a la voluntad divina de tal manera que tenga por obsesión el alcanzar a Dios como herencia.

Dios da al hombre una cita sublime. Su voluntad puede aceptarla o rechazarla.

Conviene que el hombre acuda a la cita y no falle. Ese llamamiento divino que no siempre lo escuchara con nitidez, pero sin duda lo ha tenido que sentir notarlo más de una vez a lo largo de su vida. No lo habrá oído si se contenta con la naturaleza inferior. Así descendiendo en su dignidad humana. Si rehusas positivamente a lo sobrenatural entonces ofendes. Acostumbramos a obedecer a otras llamadas (podemos rechazar ésta? De hecho si se rechazan por la razón de que otras llamadas más fuertes, más atractivas y seductoras.

Nuestro espíritu renuncia a este viaje heroico si no se le obliga a partir.

DERBY
UNA CAFETERIA
para la
ZARAGOZA
JOVEN
SALON DE TERTULIAS
ARQUITECTO YARZA 5
ZARAGOZA

Suscríbese a **ARAGON**/expres



Polideportivo 71

Más zaragocistas que nunca

En todas partes los ríos van a buscar el mar; en Galicia, por el contrario, es el mar el que va a buscar a los ríos.

Necesitan la belleza que allí se atesora como necesita el Real Zaragoza la riqueza de los positivos que podía conseguir venciendo a los gallegos?

Casi nada! Rebajar dos puntos negativos a costa del Celta, es pedir mucho, muchísimo. Y sin embargo es la exigencia que se tienen impuesta los jugadores zaragocistas. Cuando el aficionado piensa como jugaron contra el Atlético, confía en la posibilidad de la reconquista, y vuelve los ojos a pasadas situaciones desconfía y cae abatido con la mirada triste y en la Segunda División.

En Vigo todo es euforia y alegría lógicamente conquistadas, por uno de los entrenadores que dan paso a la juventud. Juanito Arza ha renovado el contrato que le han ofertado los directivos del club vigues ¡Natural! Un nombre conocedor de los jugadores, sin fantasías, ni ardes, sin fachendas, pero un buen entrenador.

Ya ha facilitado la alineación que enfrentará al Real Zaragoza mañana: Gost; Sabelo, Rivas, Hidalgo; Manolo, Costas; Lezcano; Juan, Doblas, Rivera, Gimenez.

Estos son los que han debido llevar al equipo hasta el octavo puesto de la tabla,

con veintidos puntos y cuatro positivos.

Los alicientes expuestos, motivarán un juego alegre, sin nerviosismos en los gallegos. Acaso tengan un estímulo en esas primas que se dice recibe el equipo céltico por punto positivo.

De todos modos, la papeleta a ventilar por el cuadro zaragocista, es difícil muy difícil. Pero como en fútbol todo es difícil y nada imposible. Y si admitimos que en los componentes del Real Zaragoza tienen deseo de vencer, no podemos en éstos momentos contribuir a

la amargura y la desmoralización.

Es la hora de arrimar todos el hombro. Tenemos el criterio que en los momentos de euforia, cuando el peligro está lejos, es cuando se puede señalar los defectos, sin caer en derrotismo.

Y es en los momentos difíciles, cuando en todos los aspectos de la vida se precisa la ayuda.

Como la necesita nuestro Real Zaragoza en éstos momentos. Por eso precisamente estamos hoy a su lado.

El día 21, en San Mamés

● HOMENAJE A JUAN GARDEAZABAL

"La Comisión Organizadora de los actos deportivos homenaje al que fué gran árbitro internacional Juan Gardeazabal, nos comunica que el día 21 del presente mes de febrero se celebrarán en el campo de "San Mamés" dos partidos de fútbol, uno a las 4 de la tarde entre "Veteranos de Madrid" - "Veteranos de Vizcaya" y otro a las 5,30 entre la "Selección Catalana y la Selección Vasca" con objeto de allegar fondos para su viuda e hijos, desgraciadamente faltos de recursos, poniendo a disposición de Federaciones, Clubs, Organismos deportivos, Colegios de Arbitros y de Preparadores y aficionados en general, entradas de la "Fila 0", "Asiento 0", al precio de 100 pesetas cada una.

En la Secretaría de este Colegio de Arbitros, Calvo Sotelo 9-Cuarto gustosamente se atenderán cuantas demandas a este respecto se nos formulen por quienes deseen contribuir al merecido y póstumo homenaje al inolvidable Juanito Gardeazabal (q.e.p.d.).

HOJAS CAIDAS

LOS MIL GOLES DEL CELTA

La noticia es que el Real Club Celta de Vigo, lleva marcados un total de 999 goles desde que juega en Primera División. Y, el proximo domingo, frente al Real Zaragoza, puede materializar el gol número mil. Eso dicen allí.

No nos importaría que lograsen ese número, y se plantaran en él, si los zaragocistas lograban marcar dos tantos en Balaidos. Me creo que es mucha exigencia por nuestra parte.

De todos modos, si no marcan esos dos goles los del Real Zaragoza, que se quede el Celta en ese novecientos noventa y nueve, que ostenta. El mil para otro día.

¿COSTA TRASPASADO?

El honor a la verdad, hemos de reconocer que Costa, en quien nadie creía por lo rendido hasta hace pocos partidos, desde que José Luis cogió al alicantino, se le ha visto más animado, más juego. Incluso en los entrenamientos actúa con mayor deseo. ¿Qué ha sucedido?

Hay quienes dicen que va a ser traspasado, que tiene club que lo solicita, incluso que ya está hecho el traspaso. ¿Puede ser cierto? Lo que sea sonará y lo conveniente es que Luis Costa, continúe en la línea de sus últimos partidos.

¡Mira que si en Vigo marcara dos goles!

● MONTAÑISMO

Entre los montañeros zaragozanos, a juzgar por lo que venimos escuchando, no ha sentado muy bien el relevo de Presidente federativo Nacional. Nada tienen contra José Antonio Odriozola, por supuesto, pero estaban satisfechos de la labor que venía realizando Félix Méndez y no comprenden algunas cosillas que vienen ocurriendo últimamente, o quizá las comprenden demasiado bien. Todo se ha complicado en el Montañismo, al parecer, desde que salió de España un poco por la tremenda la expedición que pretendía coronar el "Cerro Torre". Haya paz en la familia montañera.

● FEDERACIONES

Algunas de las juntas directivas de nuestras federaciones regionales no están completas en sus cargos básicos; otras precisan de parcial renovación, e incluso se adivina algunos ceses en fecha próxima. Se necesitan federaciones a tope de directivos. a tope de trabajo y a tope de participantes, detalles éstos que ya tiene en estudio el Delegado Provincial de Deportes, señor Ruiz Capillas. De momento, sabemos que muy pronto tendrá directiva completa la Federación de Hockey sobre patines.

● MATAMALA, NOTICIA

Conrado Matamala, entrenador que ha sido durante diez u once años del Calvo Sotelo-Andorra, es noticia por doble motivo. En primer lugar, ha recibido el nombramiento de Director de la Escuela de Preparadores, que durante mucho tiempo ha venido ostentando D. Antonio Molinos Buisán. Por otra parte, consignaremos que ha dimitido como entrenador del Calvo Sotelo, para atender debidamente el cargo anterior. Según nos ha comunicado el buen amigo Daniel Barajas, le sustituye en el Andorra Antonio Iguacel, que hasta la fecha dirigió al Renfe, Calasanz y Oliver.

● EXITOS QUE CONVIENE AIREAR

Aunque ya no es noticia, recordaremos a nuestros lectores el éxito conseguido en la Ciudad Deportiva del Real Madrid, por los atletas aragoneses Pedro Pablo Fernández y María Pilar Fanlo. Ambos batieron el record regional de longitud, saltando Pedro Pablo siete treinta y uno y María Pilar cinco cuarenta. El atleta, además, tuvo que habérselas con saltadores de la talla de Blanquer y Cano, derrotándolos en toda la línea con limpieza y holgura. Un aplauso para ellos.

BOXEO

Hoy sábado también tendremos en el Polideportivo-Parque velada de Boxeo. Velada mista, en la que podremos ver cuatro combates amateurs y dos profesionales. Esta vez, sin embargo, los organizadores se han salido un poco de los programas habituales, sustituyendo a los Melgares, Ubico, Vidorreta, Bermejo y algunos otros más, con caras menos conocidas del aficionado local, como son, Murillo, Fernández, Peña y Castuera.

Enrique PEYRONA

BOXEO

Se anima ésta temporada al boxeo en nuestra ciudad, como lo prueba es que otra vez hoy sábado habrá una buena velada en el Polideportivo.

- Los combates que se anuncian son los siguientes:
 - P. Plumas. Santa (Logroño) - Fernández, G. Federación
 - P. Ligeros. Ferrero (Logroño) - Marin. Polideportivo
 - P. S. Welter. Rubio (Logroño) - Murillo. Club Bardenas
 - P. Pesados. Escriche (Box Club) - Cubero. (Olimpico Boxing Club)

PROFESIONALES 8 ASALTOS DE 3 MINUTOS

- Husseins (Marruecos) - Peña. Campeón de Aragón de los super-ligeros.
 - Ben Amar (Marruecos) - Casteura. Ex-campeón de España de los ligeros.
- Hay que felicitar a los organizadores por su constancia.

DOMINGO 7 febrero	FUTBOL Interesante partido del Campeonato de España de	4 TARDE CAMPO DE SALESIANOS (Ciudad Jardín)
Selecciones Juveniles Guipuzcoana-Aragonesa		
Localidades		
Entrada única: 25 PESETAS Venta en las taquillas del campo		



“HISTERIA DE ESPAÑA”

Dos nuevos café-teatro se van a inaugurar en Madrid. El primero será el que regente la actriz Mary Paz Pondal que se va a hacer empresa de uno enclavado en el corazón del barrio de Salamanca y se llamará "Los jaleos de Mary Paz Pondal".

El estreno será con "Histeria de España", autor uno de los componentes del "Castañuela 70".

Buen "jaleo" organizaron estos muchachos el pasado mes de septiembre en el

teatro de la Comedia. Se cortaron las representaciones por orden gubernativa.

Creo —sigue Mary Paz— que el nuevo estilo de café-teatro requiere de obras que en casi nada se parecen a la de un escenario normal. Por eso hay que buscar autores y títulos de mucho lio.

Evaristo Acevedo ya tiene el encargo de dos obras para después que hayamos conocido esta "histeria" que tanto nos ataca.

de sábado

a sábado

Escribe: EDUARDO ALARCON

EXCLUSIVO

ME HA FALTADO EL MEJOR REGALO

Unos días antes de las navidades 69 Antoñita Moreno perdió a su madre. Fueron tristes horas para la actriz y cantante. Este año pasado de 1970 la vida ha tenido que volver a empezar y los amigos de Antoñita, en fiestas clásicas, le han enviado infinidad de regalos.

—A todos agradezco mucho sus atenciones y detalles, pero este año como el pasado, como los venideros, me faltará el mejor regalo de Dios: Mi madre.



Conozco a José... años, y sé sus luchas... primer bar en la... Serrano. Creo sincer... que José Luis no le... a la vida porque... conseguido la batalla... de trabajo teson... derroche de simpat... trato. José Luis, que... está pendiente de los... ha inaugurado últim... en Illesca's, Toled...

Siempre hay una ruta feliz

CON **Marsans**
AGENCIA DE VIAJES E TITULO DEL GRUPO A
PLACA DE ORO AL MERITO TURISTICO

VACACIONES

CANARIAS	PALMA DE MALLORCA
8 días 5.975 ptas.	8 días 1.950 ptas.
15 días 6.500 "	15 días 2.425 "

INCLUYE: AVION, HOTELES Y SERVICIOS.

*** EL CLUB-BOITE ***
PAPAGAYO

LA DISCOTECA DE LA JUVENTUD

Arquitecto Yarza, 3

S... DIAS, PERSONAJES

¡CHUPATE ESA!



HONORES ARTISTICOS

La duquesa de Alba es Presidente del "Club de Arte de Madrid" organiza funciones benéficas, como la última proyección del estreno de "Goya" y está siempre a punto en el favor ajeno. Ultimamente la vi en una fiesta, como ausente, y me explicaron.

- Es que así. Su simpatía se nota en el trato pero cuando en la reunión no es demasiado conocida parece como si tuviera complejo de timidez.

Me recuerda una frase de Benavente: "¿Qué importa que en el fondo del mar haya un tesoro si para llegar a él tengo que ahogarme...?"



NO HE TENIDO MAS QUE UN AMOR

Vamos a entrar en "La Semana de los Enamorados". Hace unos años. San Valentín se puso de moda en este sentido, y ahora toda la semana se habla de amor y se piensa en el regalo que se ha de entregar a ella, a él. Ricardo, el alma de "Los Relámpagos", se confiesa así:

-No he sido mariposón del amor, ni puedo hablar tampoco de aquél primero que a todos, al parecer ilusiona. De bien niño conocí a la que hoy es mi mujer. Por eso no he tenido más que uno y último amor: El suyo. Y soy muy feliz a pesar de la fama que tenemos todo artista; Mi definición exacta en estos días es la que soy un paleta del amor. Y que Dios te siga escuchando.



UN BUEN NEGOCIO

-Nada, que es una prolongación de hoy. Todo os lo debo a vosotros que un negocio nunca es bueno cuando tiene mala prensa.

Y mal servicio. José Luis tiene buena prensa, desde luego, porque le ocurre algo parecido a Perico Chicote:

Que su simpatía nos puede a todos.

Piense en Primavera

ZALBA

Resuelve el Problema de su coche

MAÑANA, FIESTA

Despreocúpese y pruebe el cubierto especial por 100 pesetas



RESTAURANTE PIRINEOS

ENLACE CARRETERA BARCELONA - HUESCA (Polígono Cogullada) — Teléfono 295089



Toreros de ayer...

DOMINGO URIARTE

brindó un toro a Pancho Villa
y fue amigo de
Greta Garbo y Rodolfo
Valentino

Tiene ahora 76 años
y desde 1960 ha
pintado más de 200
óleos

TIENE la cabeza interesante, casi casi parece un monje. El pelo blanco se alborota un poco en sus sienas ofreciendo un aspecto de nobleza a su cara enjuta, surcada de arrugas. Se le puede dibujar fácilmente pues su rostro ofrece muchas posibilidades. Lo único que no sabemos es si él se habrá hecho un auto-retrato, aunque nos da la impresión que este buen vasco, fino, delicado y romántico —¿quién dijo que en el norte de España sólo hay temperamentos fuertes y bruscos?— no se entretiene en contemplarse la cara. El, de mirarse, se va más lejos y más adentro. Domingo Uriarte, con setenta y seis años sobre las espaldas, se mira el alma y piensa. Piensa a veces en voz alta, a solas, y otras conversa con un amigo, como esta tarde conmigo, y le hace partícipe de sus pensamientos...

—Hablo hasta con las paredes y me entristezco al recordar mi juventud en la que todo era alegría.

—Pero también —le digo— es satisfacción llegar a esa venerable edad y evocar tantas situaciones vividas, ¿no cree?

—Eso, sí, desde luego que es una satisfacción!

"EL REY DE LOS FAROLES"

De los tiempos del caserío vasco hasta hoy ha pasado mucho y no hay más remedio que poner en marcha el motor de los recuerdos, aunque sea de forma fugaz.

—Pues sí —refiere Uriarte— en principio comenzaron llamándome "Regonzanito" por haber nacido en el mismo barrio que el gran marino Regonza que dió la vuelta al mundo con Elcano y volvió a su lugar natal.

—¿Qué le indujo a ser torero?

—En el caserío de mis padres ya toreaba a las vacas que teníamos, pero lo que me influyó de forma definitiva fue una corrida que vi en Bilbao en la cual alternaban Bombita, Machaquito y Cocherito de Bilbao. Aquello me impresionó, la verdad.

—¿Algún momento digno de ser resaltado en su carrera taurina?

—Sí, en el verano de 1910 cuando conocía a Belmonte, en Triana, y fuimos juntos a diversos tentaderos por los pueblos andaluces.

—¿Quién se la dió, cuándo y dónde tomo la alternativa?

—Me la dió Fortuna el 8 de diciembre de 1921 toreando un mano a mano con él, en Caracas. A raíz de aquello toreé mucho por Hispanoamérica.

—¿Qué países de Latino-América conoce más y mejor?

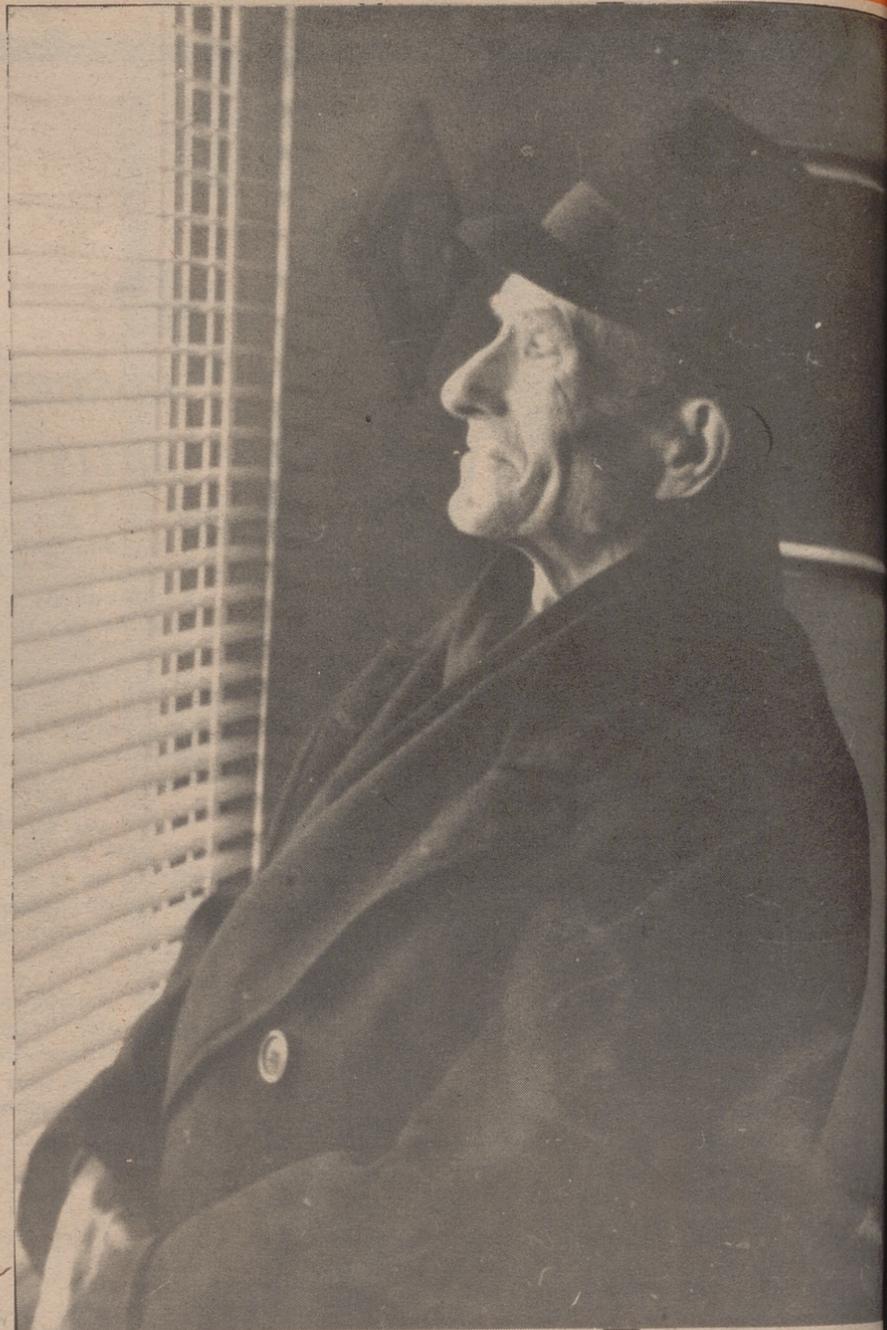
—Aparte de Venezuela, Colombia, Perú, Méjico, Cuba... Algunos de estos países como Perú me recordaban a Andalucía tanto por sus costumbres sureñas como por la alegría y trato de sus gentes.

—¿Confirmó la alternativa en España?

—Sí, en la plaza de Bilbao en 1924 y de manos de Dominguín, el padre.

—Según mis noticias le llamaban entonces "El Rey de los Faroles, ¿quién le apodó así?

—Fué Clarito, un gran crítico taurino que es todo corazón. Me llamó así porque ya daba mucho ese lance ligando hasta



ocho y diez seguidos. Era un lance muy vistoso a la par que peligroso.

—Deducimos de lo dicho anteriormente que estuvo tres años en América, de 1921 a 1924, ¿hay alguna anécdota digna de mencionarse con relación a ese tiempo?

—Hay una importante. Se trata de una corrida celebrada en Matamoros (Méjico) el 16 de septiembre de 1922, a la que asistió Pancho Villa, y al cual brindé un toro, pues era un gran aficionado a la fiesta. Por la noche me invitó a cenar y se portó como un padre conmigo. Fué algo muy simpático ya que era un hombre muy abierto a todos.

"EL PAPA NEGRO" LE RETIRO

El 6 de julio de 1924 torearon en Bilbao: Dominguín, Valencia I y Domingo Uriarte. Se corrieron reses de don Angel Rivas y el espectáculo salió redondo por los cuatro costados. Los tres matadores fueron paseados a hombros y salieron por la puerta grande. A raíz de aquello, y casi como una paradoja, nuestro Rey de los Faroles se retira de los ruedos. El nos lo cuenta así:

—Los toros me habían castigado mucho, hasta el punto de recibir por tres veces la extremaunción. Pero como yo, al tiempo que matador, apoderaba a otros toreros, "El Papa Negro" me tentó por ahí diciéndome que dejara al toreo en activo y siguiera apoderando, con la condición de que volviera a los ruedos si me iba mal. Total, que el patriarca de los bienvenidas me ganó la partida y a los pocos meses, apoderaba yo a tres de sus hijos.

—¿Cuánto tiempo apoderó usted a los tres Bienvenidas?

—Diez años. De 1925 a 1935 no teniendo en todo este tiempo ni un sólo roce con ellos ni con su madre.

—¿Nunca emprendió negocios particulares?

—No, nunca. Me gustó la industria pero no acometí ninguna empresa.

—¿Ha desempeñado alguna otra actividad?

—Fuí durante ocho años secretario de don José Lasalle, director de la Orquesta Nacional y un gran músico.

—¿Le atrae la música?

—Mucho. La clásica me ayuda a la hora de pintar. Ahora bien, también me gustan los ritmos tropicales que tengan verdadero sabor.

EN SUECIA TIENE GRAN CARTEL

Domingo Uriarte, a medida que avanza nuestra entrevista, se descubre en nuevas facetas...

—Pues verá, empecé a pintar en 1960. Yo creo que influenciado, por el gran cariño que he sentido siempre por la pintura. Sobre todo, cuando volvía de los copistas en el Museo del Prado.

—¿Qué tipo de pintura le atrae más?

—Me gusta toda la buena pintura pero en cuanto a mí, debo decirle que pinto mi aire, sin saber incluso lo que va a salir.

—¿No hace un boceto antes de comenzar a pintar?

—No, nunca, y eso que pinto al óleo. Yo cojo el pincel y empiezo, sobre la marcha improviso y me dejo llevar por el mano y el pincel.

—¿Muchas exposiciones?

—Sí, aquí en España y en Suecia también. Allí tengo mucho éxito y he encargado varias obras.

—¿Cuántos lienzos ha pintado en los años?

—Más de doscientos. Hoy por hoy voy de la pintura. ¡Ya ve usted!

Domingo Uriarte, romántico, torero, pintor, bohemio siempre, cultivador de la amistad de Greta Garbo y de Rodolfo Valentino en sus épocas triunfales en Nueva York amigo de Gardel, Sarsón, Chaplin se... cala su sombrero de ancha y desaparece por la Gran Vía madrileña...

Por: Henry MAR

cuando
el "slogan"
RESPONDE
A UNA VERDAD
SIXTO
MURILLO
Un nombre que no
debe olvidar quien
sale a COMPRAR en
ZARAGOZA

TORRENUOVA, 24



DISCOTECA

Brindando una oportunidad
a los nuevos valores de la
MUSICA JOVEN presentar á
periódicamente a los conjun-
tos que pronto serán famosos.

TODOS LOS DIAS
TARDE Y NOCHE

EL CONJUNTO

PERSUASION

PROXIMAMENTE

LOS HIPPIYES

Cuando EL NOMBRE
DEL establecimiento
TODO LO DICE

EL NUMERO

CONFECCIONES
y un FABULOSO
SURTIDO en AMERICANAS
de SPORT y
PANTALONES de TERGAL

Plaza San Felipe

FAYE DUNAWAY

UNA TRAGEDIA AMERICANA



"Encontré el éxito, pero no la felicidad"

"Jamás me he sentido tan feliz como en Europa"

pidió que interviniera en una obra que iba a montar en el teatro del Lincoln Center".

"Según lo que me han enseñado desde pequeña, ahora debería de sentirme locamente feliz. He vivido 21 años creyendo que, en cuando ocurrieran todas estas cosas maravillosas, desaparecerían las dificultades, pero no ha sido así".

Le pregunté si alguna vez en la vida había dudado de que obtendría el éxito.

"No creo. Solía ver todas esas horribles películas en Tallahassee, cerca de donde nací (Boscom, Florida) y me preguntaba ¿por qué no podría hacerlo yo también?"

"Sin embargo mis ilusiones estaban puestas en el teatro. Siempre he sido un poco soberbia en lo tocante al cine. Incluso hoy, los directores de Hollywood me ven como una actriz de Nueva York. A pesar de todo tomo muy en serio mi trabajo".

Para "Bonnie and Clyde", su película de mayor impacto, tuvo que someterse a un severo régimen de pomelos y huevos duros, para adelgazar 15 kilos. Lo que contrasta con lo que sucedió mientras rodaba "Hurry Sundown" con Otto Preminger. Tenía frecuentes riñas con el director y como resultado se puso a comer. "Gané diez kilos", dice.

ROMANTICA

Faye cree que los actores tienen una gran necesidad de

Después de una severa educación americana, "¡Y en qué forma", dice, llegó a Europa y se enamoró perdidamente de ella.

"Algo me ocurre cuando estoy aquí. Jamás me he sentido tan feliz de ser mujer, como cuando vivo en Europa. Es algo que tiene que ver con la forma en que tratan aquí a las mujeres. Los europeos son mucho más galantes y amables que los americanos, tal vez porque "éstos se sienten amenazados por sus mujeres, creo yo".

Sonríe. "Incluso cuando te piropean parecen distintos". "Tengo tres partes de irlandesa y una de la alemana, pero me siento totalmente estadounidense".

perdidamente de ella", dijo Frank Perry.

Durante el almuerzo, mientras habla de sí misma, uno se da cuenta de lo que quería decir el director Eliz Kazan cuando la llamó: "la mujer del hombre. Esclava y compañera a la vez".

DESILUSION

"Fuí una víctima del sueño americano", dice Faye. "Crecí en el convencimiento

de que al conseguir el éxito hallaría también la felicidad".

"Pues bien, conseguí el éxito. Poco después de abandonar la escuela me contrataron para un papel en "Un hombre para la eternidad", que se representaba en un teatro de Broadway. Por mi interpretación, conseguí una beca para la Real Academia de Arte Dramático, de Londres y Elia Kazaán me

FAYE Dunaway posee una cualidad que falta en la mayoría de las actrices: clase.

La clase, según el novelista Alberto Moravia, es algo que no se siente, sino que se ve.

En el rostro de Faye hay inocencia y pasión a partes iguales. Arthur Penn, que la dirigió en "Bonnie and Clyde", fue el primero que lo dijo y tal vez tuviera razón.

Gracias a ello y a su indudable talento, se ha convertido en una de las actrices americanas más cotizadas.

Quien consigue contratarla puede considerarse como un hombre feliz y el productor Frank Perry es uno de estos afortunados, porque miss Dunaway es la estrella de su última película "Doc", que se rodó hace poco en Almería.

Una historia muy realista del viejo Oeste, en la que Faye luce un diente de oro. "La mitad del equipo se enamoró

Lleve a su casa
CADA TARDE

ARAGON
expres

DIARIO DE LA TARDE

A su esposa
y a sus hijos
les encantará
porque
TAMBIEN
lo hacemos
pensando en
ELLOS



LO QUE DICEN LAS ESTRELLAS

DIA 7 DE FEBRERO

ARIAS, (21-3, 20-4).— Deberá controlar su actividad física si quiere pasarlo bien en la fiesta de hoy. Nacerán nuevas oportunidades de idilio. Mantenga sus gastos al mínimo.

TAURO, (21-4, 20-5).— Sea tolerante con las personas que le rodean aunque estas se muestren un tanto impertinentes. No deje que influya sobre usted un rostro bonito.

GEMINIS, (21-5, 20-6).— No se deje impresionar por el mal aspecto de los hechos. Las últimas horas del día serán favorables para sus aventuras amorosas. Trate de simpatizar con esa persona.

CANCER, (21-6, 20-7).— No se exceda en los placeres. Nuevas oportunidades de aumentar sus ingresos se presentarán hoy. Ponga los medios para combatir ese malestar físico.

LEO, (21-7, 21-8).— Su depresión moral repercutirá en el trato con la persona amada, no se deje llevar por el mal humor. Las cuestiones de dinero serán favorables, pero no se muestre demasiado optimista.

VIRGO, (22-8, 22-9).— Posiblemente su salud le originará problemas, ponga los medios. Haga cuanto le sea posible llevar a cabo. Buen día para agasajar a sus amistades.

LIBRA, (23-9, 22-10).— Ahora es el mejor momento para invertir en acciones. Verá rota la confianza que había depositado en la persona amada. Posibles trastornos gástricos.

ESCORPIÓN, (23-10, 22-11).— Evite el esfuerzo físico y la perturbación emocional. Alejese de toda discusión que le ponga en entredicho. Sus aventuras amorosas serán felices.

SAGITARIO, (23-11, 20-12).— Tenga mucho cuidado con las personas nacidas bajo su mismo signo. Comportese amablemente con la gente que termina de conocer.

CAPRICORNIO, (21-12, 19-1).— Trate de ser más afectuoso si los demás se muestran fríos e indiferentes. Tenga mucho tacto con los asuntos de idilio.

ACUARIO, (21-1, 18-1).— Habrá interferencias a la hora de llevar a cabo sus proyectos. Expresé más libremente sus emociones. No se deje llevar por los caprichos de la persona.

PISCIS, (19-2, 20-3).— Día peligroso para las fianzas. Inesperados acontecimientos pueden traerle buena suerte con respecto a sus amoríos.

CASA GALAN

Restaurante económico

Para comer noche y día
CASA GALAN le ofrece
mayor economía

Casta Alvarez, 90-Teléf. 227644
ZARAGOZA

Suscribase a
ARAGON/EXPRES

ARAGON/express. PAG 22

JOHN HUSTON ABANDONA EL RODAJE DE SU PELICULA EN ESPAÑA

El famosísimo John Huston, de quien acabamos de ver en televisión algunas de sus más "históricas" películas, acaba de abandonar la dirección del film "Su última carrera", que hace sólo unos días había dado comienzo en Sierra Nevada. Parece ser que entre el director y otras personas relacionadas con la película habían surgido diferencias—más o menos técnicas—insalvables. Los problemas entre John Huston y los productores comenzaron hace tiempo y en ellos también participaron algunos de los actores del rodaje, entre ellos la actriz Tina Aumont, quien había abandonado súbitamente el rodaje sin dar explicaciones.

La productora busca ahora director de prestigio y primera actriz. Se afirma que Tina Aumont (hija de la celeberrima María Montez) será sustituida por Claudia Cardinale. En cuanto al nuevo director se ignora todavía su nombre.

Antena, en "MADRID"

CINE AVENIDA

"Les Felins" (LOS FELINOS)

Productor: Jacques Bar
Director: René Clement
Basada en la novela de Day Keene "Joy House"
Director de fotografía: Henri Decar, en Frascope
Guión de René Clement, Pascal Jardin y Charles Williams
Presentada por Metro-Goldwyn-Meyer.
Interpretes: Jane Fonda (Melinda), Alain Delon (Marc), Lola Albright (Barbara), Oliver Despax (Vincent), Carl Studer (Loftus), Sorel Brooke (Harry), Nickel Negro. (Mick)

René Clement quizá sea uno de los directores franceses que mejor conoce su oficio. Aparte de su excepcional "Juegos Prohibidos", supo adaptar todas las modas de actualidad para confeccionar su "A pleno sol". "Los Felinos" es otra muestra de su capacidad de realizador.

Basado en una obra literaria, "Los Felinos" es una interesante demostración de las posibilidades del cine. El tema es artificial e ilógico pero de suficiente base como para crear una serie de situaciones que atrapen al espectador con la ayuda del suspense. Un hombre se encuentra perseguido por una banda de criminales que intentan saldar una cuenta de tipo pasional, ya que el protagonista había mantenido relaciones amorosas con la esposa del jefe de los perseguidores. En su huida va a parar a una mansión en la que viven dos mujeres dedicadas a las obras de caridad. Sin embargo empiezan a descubrirse una serie de hechos que hacen creer en algo misterioso.

No les voy a explicar lo que sucede porque equivaldría a fastidiarles la historia. Tampoco les recomiendo que lean el folleto que reparten en el cine Avenida y que se



limita a contarles la película, ya que si lo hacen, la película no les interesaría tanto.

Clement juega mucho con la exposición de situaciones que no tienen lógica y que más tarde, a lo largo que avanza la proyección, se van comprendiendo. Los personajes y el argumento son artificiales, pero responden a la necesidad de mantener

al espectador interesado de lo que sucede en la pantalla.

Una película que a pesar de artificiosidad, les mantenga interesados en toda la sucesión de acontecimientos que se desarrollan, que además tienen el atractivo de unos intérpretes muy comerciales.

Cartelera

TEATROS

PRINCIPAL. — 7'15 y 11. Mary Carrillo en "La mamma". ¡Una comedia europea que jamás pensó Ud. ver en los escenarios españoles! ¡Tres últimos días! (May. 18).

CINES DE ESTRENO

COLISEO. — 5-7-9-11 (Mayores 18). Oro sangriento. Lee Van Cleef, Linda Veras. Mañana matinal a las 11'45.

COSO. — 5-7-9-11 (May. 18). No desearás al vecino del 5.º Cinemascope - Eastmancolor. Alfredo Landa, Ira de Pustemberg. Mañana matinal a las 11'45.

DORADO. — 5-7-9-11 (Mayores 18). Las Leandras. Rocío Dúrcal. Mañana matinal a las 11'45.

FLETA. — 5-7-9-11 (May. 18). 2.ª semana: Monty Walsh, Todd-ao, Lee Marvin, Jeanne Moreau. Mañana matinal a las 11'45.

GOYA. — 4'45-7-9'15-11'15 (Mayores 18). Del amor y de la infidelidad. Jean Paul Belmondo, Annie Girardot. Mañana matinal a las 11'45.

PALAFOX. — 4'45-7-9'15 y 11'15 (May. 18). Confidencias de mujer. Technicolor. Jane Fonda, Claire Bloom, Shelley Winters, Ty Hardin y Ray Danton. Mañana matinal a las 11'45.

REX. — 5-7'15 y 10'45 (Mayores 18). 3.ª semana: 500 millas. Panavisión 70 mm. - Technicolor y sonido estereofónico. Paul Newman, Joanne Woodward, Robert Wagner. Mañana matinal a las 11'30.

VICTORIA. — 5-7-9-11 (Mayores 18). La otra residencia. Eastmancolor. José L. López Vázquez, Florinda Chico, Mañana, a las 11'45, matinal infantil: No le busques tres pies. Cinemascope-Eastmancolor. (Butaca: 15 ptas.)

CINES DE ARTE Y ENSAYO

AVENIDA. — 5-7-9-11 (Mayores 18). Los felinos. Alain Delon, Jane Fonda. Mañana matinal a las 11'45.

ELISEOS. — 5-7-9-11 (Mayores 18). Las píldoras de Hércules. Un film de Luciano Salce. Nino Manfredi, Sylva Koscina, Vittorio de Sica. Mañana matinal a las 11'45.

CINES DE REESTRENO

ACTUALIDADES. — 5-7-9-11 (May. 14). Zig-Zag. George Kennedy. Mañana matinal infantil a las 12: 007 con el 2 delante. Cassen.

ARGENSOLA. — 4'45-7-9-11 (May. 18). Danzad, danzad, malditos. Jane Fonda.

DELICIAS. — 5-7-9-11 (Mayores 18). En un lugar de manga. Eastmancolor. María Escobar, Conchita Velasco.

DUX. — 5-7-9-11 (May. 18). Los rateros. Cinemascope - Technicolor. Steve McQueen, Sharon Farrell.

GRAN VIA. — 5-7-9-11 (Mayores 18). Juventud rebelde. Cinemascope - Metrocolor. Brooke Bundy, Kevin McLaughlin.

MADRID. — 5-7-9-11 (Mayores 18). Chisum. Cinemascope - Technicolor. John Wayne, Forrest Tucker.

MONUMENTAL. — 5-7-9-11 (Todos públicos). El naufraga. Tony Leblanc.

MOLA. — 4-7 y 10 (May. 18). Horizontes de grande. Cinemascope - Technicolor. Gregory Peck, Charlton Heston, Jean Simmons.

NORTE. — 5-7-9-11 (Todos públicos). Al este de El Maximilian Schell.

PALACIO. — 5-7-9-11 (Mayores 18). La viuda de W. chele Mercier. Mañana matinal infantil 11'30: 007 con el 2 delante.

PARIS. — 5-7-9-11 (Todos públicos). El bombero italiano. Mario Moreno "Cantinflas".

PAX. — 5-7-9-11 (Todos públicos). Un Quijote sin manzanas. Eastmancolor. Mario Moreno "Cantinflas", Angel del Real.

RIALTO. — 5-7-9-11 (Todos públicos). Se armó el toro. Paco Martínez Soria. Mañana matinal a las 11'45.

ROXY. — 5-7-9-11 (Todos públicos). Mi cerebro es electrónico. Technicolor. Kurt Russell, César Romero.

SALAMANCA. — 5-7-9-11 (Mayores 18). El Rollo amarillo. Ingrid Bergman.

TORRERO. — 5-7-9-11 (Todos públicos). La noche de los gigantes. Cinemascope - Technicolor. Gregory Peck, Eva Marie Saint.

PELOTA

Frontón Jai-Alai. — 5-7-9-11 Partidos de pelota a punta. Quimielas.

Tarde: Imaz - Murda - Urrutia - Leonet - Zaldivia - Mendizabal - Zulaica - Olea.

Noche: Oñate - Carro - Urrutia - Rodríguez - Orbeago - Arance - Del Río - Lopetegui - Rique.

TV. E. PROGRAMACION

DISTRIBUIDOR OFICIAL

radiodelicias

Avda. América, 4 y 6 - Telf. 37 01 00
Avda. Madrid, 161 y 163 - Telf. 33 80 21
Delicias, 5 - Telf. 33 02 27 - ZARAGOZA

PROGRAMA PARA HOY

TARDE

6,35.- Antena infantil.
7,10.- Tiempo libre.
7,35.- TVEO.
8,00.- Cesta y puntos.
NOCHE

9,00.- Telediario.
9,25.- Mirada al mundo.
9,55.- Canción 71.
11,25.- Veinticuatro horas.
11,50.- Centro médico.
00,40.- Despedida y cierre.

SEGUNDA CADENA

6,30.- Carta de ajuste.
6,58.- Presentación y avances.
7,00.- Atletismo (retransmisión en directo desde el estadio Vallehermoso de Madrid).
9,30.- Telediario 2.
9,55.- En busca de... ("Malimba").
10,50.- Sospecha ("La testigo").
11,50.- Grandes interpretes (Narciso Yepes).
0,20.- Despedida y cierre.

PROGRAMA PARA MAÑANA

PRIMERA CADENA

MATINAL

10,45.- Carta de ajuste (tres piezas para cuarteto).
11,00.- Apertura y presentación.
11,02.- La fiesta del Señor con Santa Misa.
12,00.- Concierto.
1,00.- España en directo.

SOBREMESA

2,00.- Club mediodía.
3,00.- Noticias.
3,25.- Voces de oro.
4,25.- El Virginiano ("El corneta").

TARDE

5,45.- Carrusel del domingo ("Tobby").



TRANSISTORES
GAMA MODULAR

6,40.- Erase una vez... ("La princesa de Bambú").
7,05.- La semana que viene.
7,25.- Fútbol (retransmisión desde el estadio Bernabeu, Real Madrid-Málaga).

NOCHE

9,30.- Telediario.
9,55.- Cita con el humor.
10,10.- Sesión de noche ("Fort Apache").
0,15.- Tiempo para creer.
0,25.- Despedida y cierre.

SEGUNDA CADENA

6,30.- Carta de ajuste.
7,00.- Presentación y avances.
7,02.- Documento ("El museo de la fundación Maegh").
7,15.- El barón.
8,10.- Festival.
9,10.- Animación.
9,30.- Telediario 2.
9,55.- A vista de pájaro ("Benjamín Spock").
10,55.- Nocturno (orquesta nacional de España).
12,00.- Despedida y cierre.



FUTBOL FEMENINO

E gustan las mujeres con falda larga. Con falda corta. Con maxiabrigo. Con jersey de cuello alto. Con vestidos escotados. Y con pantalones cortos. Con pantalones de fútbol.

Dicen, pienso que las esteticistas, que el fútbol femenino no es estético. Que no es bonito este deporte para las mujeres.

¿Es bonita la miseria? Algun doctor dice que puede resultar perjudicial. No soy doctor ni entiendo de medicina. Por ello a este respecto no puedo opinar.

La mayoría, no doctores, se oponen al fútbol femenino porque no resulta estético.

Yo me limito a verlas jugar. Enciendo un cigarrillo, me acomodo lo mejor que puedo y miro al discurrir del balón.

La mujer hace calceta. Fuma y bebe. Habla, come, engendra y piensa. Pero no es estético, dicen, el jugar al fútbol.

Se ve que estamos dominados por la estética. Miramos a los pordioseros, al Vietnam chorreando sangre, al obrero con un jornal, sudando el día completo, y no decimos nada de lo estético ni de lo bonito. Permanecemos mudos.

Pero de pronto las mujeres se lanzan a dar patadas a una pelota y nuestro corazoncito

tierno y meloso como el de un gato-cria, se revuelve a romper una lanza en conde del fútbol femenino. De su estética.

¿Qué es la estética, y a quien importa?

El sábado día 30 de enero, sobre el campo del Lackey dos equipos femeninos disputaron un partido de fútbol. No jugaron bien. Personalmente no me gustaron en demasía las jugadas. Pero se partieron el pecho, corriendo detrás del balón.

Pero dicen que no era estético.

¿De cuando acá la estética ha tomado tanta importancia?

Yo me acomodo lo mejor que puedo. Enciendo un cigarro y miro. Si quieren jugar que jueguen. Si no quieren, que no jueguen. Que hagan lo que quieran. También tienen pensamiento. ¿O ya no es estético tener pensamiento las mujeres?

Un aragonés que se encontraba junto a mí murmuró: "A mi mujer la voy a hacer jugadora de fútbol, a ver si se le van las ganas de darme patadas en casa". Y siguió mirando los lances de juego.

Otro aragonés, se encrespó: A esto no hay derecho. El fútbol es cosa de hombres. ¿Qué se habrán creído las mujeres?

Y se largó echando pestes. Todo depende de la filosofía particular.

Yo sigo con mi cigarrillo sempiterno, mientras me pregunto ¿Por qué diablos la estética de pronto cobra tanta importancia? ¿Y a quien, diablos, le puede preocupar la estética?

Si las mujeres piensan, y en verdad tienen pensamiento, que hagan lo que quieran. A mi me siguen gustando, lleven jersey de cuello alto, falda hasta la rodilla o hasta el tobillo, pantalones largos o pantalones cortos.

Me limito a verlas jugar. Ellas tienen la palabra del sí o no al fútbol femenino. Ellas y la medicina, claro.

Calidoscopio en Z

Escribe y selecciona: G. G.



RITA... IRRADIA

Rita Hayworth ha sido toda una institución en la historia galante frívola del cine. Se cuenta que en cierta ocasión, cuando rodaba una película a las órdenes de Ordon Welles —entonces formaban matrimonio—, el maquillador se permitió gritar en pleno rodaje:

—Deténgase, Deténgase. Miss Hayworth está sudando. Tengo que practicarle unos retoques.

Entonces Orson Welles, presa de un fiero histerismo, increpó al maquillador:

—¡No permito usar la palabra sudar cuando hablen de miss Hayworth, ¡Sudan los caballos! . Los humanos, transpiran... Y miss Hayworth... ¡Miss Hayworth irradia! .

SHOW INCONGRUENTE

En la semana que acabamos, se han celebrado, entre otros, los siguientes aniversarios.

—El uno de mil novecientos ocho fue nombrado Rey de Portugal Manuel II tras morir asesinados su padre y su hermano. Dos años después sería derrocado.

—El dos de mil ochocientos ocho las tropas napoleónicas invaden Roma, por excomulgar Pio VII a Napoleón.

—El día tres de mil ochocientos sesenta y siete nace el popular dramaturgo español Manuel Linares Rivas.

—El día cuatro de mil ochocientos ochenta y uno muere el famoso historiador inglés Tomás Carlyle.

—El día seis de mil novecientos dieciséis muere en León (Nicaragua) el padre de la poesía modernista, Ruben Darío.

FRASES

Hay que convencerse de que toda organización, debe ser un conjunto armónico en el que nada se deja a la improvisación y en el que cada cual tiene una misión asignada que cumplir.

seguros de que solo vegetan y se niegan grandes compensaciones, tanto materiales como anímicas.

(W.P.Warren).

(Casas Santasusana).

Quienes se conforman con lo que sienten, piensan y hacen, sin esmerarse para lograr resultados satisfactorios, pueden estar

La fe en la autoridad humana nos ofrece otro caso de instinto admirable. El individuo y la sociedad necesitan esa fe; sin ella, la sociedad y la familia serian imposibles.

(Balmes).

Sala de Exposiciones de la Caja de Ahorros de la Inmaculada

Don Jaime I, 33

FOTOGRAFÍAS DE CATALUÑA

DEL 2 AL 22 DE FEBRERO DE 1971

HORAS DE VISITA:

DIAS LABORABLES: DE 7 A 9 DE LA TARDE
DIAS FESTIVOS: DE 12 A 14 HORAS.

CANCELERA

SALA DE FIESTAS - Royo, 5-7 - Teléfs. 211087-211259

ESCUCHE a la mejor orquesta de España

DISFRUTE con la mejor orquesta de España

BAILE con la mejor orquesta de España

LOS SOBERANOS

CANCELERA: Embrujo de la noche zaragozana



El "strip-tease" es tan viejo como el mundo. Desde que la conciencia de su desnudez obligó al hombre y a la mujer a vestirse, la complacencia en ir desnudándose poco a poco se ha revelado como uno de los grandes y más excitantes pecados que se pueden cometer. Totó de Hamburgo, maestra del "strip-tease", ha descubierto una nueva manera de "stripteasear". Lo hace al revés. Sale con el traje de nuestra madre Eva antes de la jugadita de la manzana y se viste según la moda de 1910. El número, en París, ha dado un resultado colosal. Se ha hablado de la mecánica de la imaginación y Totó de Hamburgo ha confesado que lo importante no era vestirse ante los auditorios frívolos sino obligar a estos auditorios a que imaginaran porqué y como se vestía. El gran invento de Totó consistió en no complacerse en la manera de vestirse, en no hacerlo despacio como en el otro "strip-tease" tradicional, sino por el contrario vestirse apresuradamente y mirando a todas partes como si viniese de cometer algún acto reprobable o perseguida por un marido feroz. Totó de Hamburgo le dijo a los periodistas alemanes que el "strip-tease era "fruto de la civilización de consumo acostumbrada a no pensar sino simplemente a ver. Si a esa civilización se le obliga encima a imaginar, el éxito está asegurado".

En Barcelona he visto "strip-tease" a lo tradicional montado sobre escenografía muy diversa. Desde el "número del diván" hasta la marciana que llega a la Tierra no sé porqué a quitarse la ropa. En Barcelona ocurre como en París y como en las demás ciudades del mundo. A esta clase de espectáculos acuden siempre los hombres con sus esposas, las cuales no ven en ello mayor inmoralidad sino que se divierten un rato y no le dan más importancia al hecho. Pues bien, Totó de Hamburgo, excitando la imaginación de los públicos, obligándoles a pensar que es lo que hacía antes de vestirse, -ha provocado una reacción inusitada de lo que pudiéramos llamar de un modo vago las fuerzas de una protección moral de la nación francesa tan conservadora en ese aspecto como la nuestra, digan lo que digan. Lo que se ve no tiene importancia. Lo que se dice a las claras, lo que se hace a los cuatro vientos es casi siempre algo que no daña los esquemas morales de nuestra sociedad. Solo una sociedad pacata y demasiado represiva, prohíbe la verdad y hasta la complacencia en la verdad por muy dura que esta sea. Porque en el fondo es sana, porque acostumbrados a que una mujer con un ritmo de "blues" se quite la ropa no tiene mayor trascendencia, nos entretiene y en ocasiones hasta incluso nos aburre.

La mujer es un ser humano fundamental e importantísimo, tan importante como el hombre y tan decisivo como él. Pero no cabe duda de que la mujer es también un



LO QUE HA HECHO TOTÓ

ser-espectáculo. Desde tiempos inmemoriales los hombres han admirado a la mujer y admirar significa ver, mirar. La mujer, misteriosamente, y yo me alegro de que así sea, constituye uno de los espectáculos más bellos de la creación. No debe enojarse por tanto por ser mirada y admirada y no debemos ponernos muy serios porque exhiba sus encantos de una manera o de la otra. En todo caso podemos prohibir a nuestros hijos que se complazcan demasiado en esta admiración y podemos insinuarles que esa admiración es perfectamente compatible con el estudio del bachillerato o de la carrera. Cleopatra practicaba el "strip-tease" lo practicaban Salomé, Popea, Lucrecia Borgia, Catalina de Rusia, y si las crónicas no mienten, en la corte de Fernando el Católico, ese magnífico aragonés, "había dama que tentaba a su esposo despojándose con demora de las vestiduras por la noche". Lo malo de todo el asunto está en confundir. Ahí es donde viene lo pernicioso y lo que puede ser verdaderamente traumatizante para una sociedad. Si mostramos a un vampiro y advertimos a nuestros espectadores que

ese vampiro es un degenerado que bebe sangre y está emparentado con el conde Drácula, la cosa marcha. Lo horroroso es cuando alguien se atreve a afirmar que "cualquier ser humano puede ser un vampiro". Ahí viene el estremecimiento, ahí surge la confusión, ahí se produce el caos porque dejamos a la mente liberar una serie de ideas desorganizadas que pueden hacer muchísimo daño.

Yo soy partidario siempre de lanzar la verdad por escandalosa que resulte y creo que nuestra Censura extrema en algunos momentos eso que pudiéramos llamar la moral ocultativa. Con ocultar no se arregla nada. Cervantes fastidió la cosa cuando juzgó a "La Celestina" como obra divina si encubriera más lo humano. No hay porqué encubrir lo humano. La verdad es la verdad caiga quien caiga. Lo verdaderamente funesto es lo de Totó de Hamburgo; vestirse deprisa y corriendo en un "strip-tease" al revés y obligar a que el espectador piense de donde viene, porqué tiene tanta prisa,

quien la sigue, que ha hecho. La sociedad estable es una sociedad arraigada sobre la verdad que no debe admitir nunca la confusión. Vale que desnuden las almas; es higiénico "un strip-tease mental diario respetando naturalmente las convenciones y los usos del tiempo que vivimos. Lo que resulta funesto es que pone un escalofrío en nuestro campo es la confusión y la incoherencia. Totó de Hamburgo tiene razón. En estos tiempos de crisis de la imaginación, poner el funcionamiento es como arrojar una bomba de hidrógeno..

